

GRAFIJA  
O"  
Bs. Aires  
15.  
giai ir ge  
ir grupių  
is; didina  
otografiją  
iš tėvy  
afijas su  
sančių as  
j bendrą

USKAS  
ausios skū  
sit paten  
s, bus at  
1860 —  
alima nu  
l").

KAS.  
IONAS  
taiso gra  
s ir vise  
iktus.  
ineyro  
mó).

ESBUTIS  
reikalais  
pakeičiant  
ia apsis

šbutis  
Bs. As.  
18

ai, gražiai  
nis ir pa  
roda "A.  
je. Vienos  
10 laiškų  
itų — 15

NTINYBE  
971.  
2 ir nuo  
iki 12 v.

POPIETE  
S-BILEK  
oje ir  
se  
17  
stitución  
— 3389  
10 val.  
ro. Sek  
diena.  
dymo ir  
gų.  
q kalbo  
uviškai.

TINA  
I  
ORA  
o  
BE  
U

CORREO ARGENTINO

**Franqueo Pagado**  
**TARIFA REDUCIDA**  
Concesión 1605

Semanario lituano apolítico  
Redacción y Administración  
Independencia 2706, Bs. As.  
U. T. 45, Loria, 1018  
Dirección postal:  
Casilla de Correo 303, Bs. As.

# ARGENTINOS LIETUVIU BALSAS

"La Voz de los Lituanos en Argentina" - Semanario Lituano de mayor difusión

ATSKIRAS NUMERIS 10 c.  
PRENUMERATA: Visoj Pietų  
ir Šiaurės Amerikoj metams  
4 pesai, pusei met. 2 p. Li  
tuvoj ir kitose Europos val  
stybėse metams 6 pesai, pusei  
met. 3 pesai. Raštus ir prenu  
meratas siųsti adresu:  
Casilla de Correo 303, Bs. As.  
ASMENISKAI KREIPTIS:  
Independencia 2706, Bs. Aires

Nr. 296. BUENOS AIRES, KETVIRTADIENIS, GEGUŽES — MAYO 14 DIENĄ 1936 METŲ METAI (AÑO) VIII.

## Fašistinė Italija Išmesta iš Tautų Sąjungos

### ITALIJOS BANDITAI ŽUDO ABISINIJOS GYVENTOJUS

Tautų Sąjungai ir visam civilizuotam pasauliui užsimerkus, Italijos fašistai masiniai žudo ramius Abisinijos gyventojus. Romoje palaimintos Musolinio gaujos Addis Abeboje elgiasi lygiai taip, o gal dar žiauriau, negu Lenkijos imperialistai pasielgė mūsų Vilnių užgrobdami.

Pasakykite, gerbiamieji, ko verti tie "lietuviai", kurie gerisi Musolinio išmintimi, kurie tyčiojasi iš silpniesniųjų tautų kraujo ir ašarų? Boikotuokime tokius išgamas!

Haile Salassie pabėgo Palestinos. Addis Abebos gyventojai, bėgdami į laukus, nešėsi su savim kas ką gali, kad neitektų banditams - fašistams. Juk ir Maskvą 1812 metuos rusai sudegino, kad nuo šalčio išstipėtų Napoleono gaujos. Tai gi ne tribū plėšikauja, bet savo mantą abisiniečiai gelbsti.

Banditų vadą generolą Graziani Musolini paskelbė maršalu, o Abisinijos monarchu paskyrė Italijos karalių Viktorą Manuelį III-čią.

Vienok Abisinijos ministris Londone sako, kad didelė Abisijos dalis dar yra laisva nuo italjonų okupacijos, kad slapta kalnuose gyvena Abisinijos valdžia, pasislėpusi, kad okupantai nenužudytų, kad neištremtų, kaip kad lenkai padarė su 33 lietuviais. Nors išsigimę lietuviai ir Lenkiją valdo. Parsidavėlių Italijai ir Abisinijoje atsirado.

Būdami teisybės šalininkai privalome smerkti banditiškus imperialistų žygius. Teisybė vistiek turės triumfuoti. Tik niekšai gali džiaugtis Addis Abebos okupavimu. Kas sveikina okupantus, tas yra išgama, tas netiki, kad mažųjų tautų teisė gyventi bus pagerbta.

— Italijos banditas Musolini, spioves žmoniskumui į verdą, iš sarmatos metamas pasitraukė iš Tautų Sąjungos.

Pranešama iš Džibut, kad užėmė Addis Abebą Italijos fašistai plėšė abisiniečių namus ir žagino moteris.

— Abisinijos Haile Salassie iš Jeruzolimo pasiuntė Tautų Sąjungai protestą prieš italus. Kaip žinoma, Abisinija yra tautų Sąjungos narys.

— Urugvajaus valdžios mokyklose 10.V.36 kalbomis ir koncertinėmis programomis buvo paminėta "Tėvo Diena".



PAVASARIS LIETUVOJE. — GEGUŽES MĖNESYJE JAU VISA LIETUVOS GAMTA ŽALIUOJA, BALTA ŽIEMOS RŪBĄ NUSIMETUS. Raudonais ir baltais žiedais pasipuošę sodai, kur prieš saulėtekį lakštingala čiulba ir mūsų broliai artojai vargo dainas dainuoja. Mūsų paveiksle matomas žydinčių obelių vaizdelis yra iš Kauno priemiesčio.

### BUENOS AIRER SIUVĖJŲ STREIKAS TĖSIASI

#### STREIKE RANDASI 1.000 LIETUVIŲ

Jau buvo rašyta "A. L. Balse", kad generalines siuvėjų asamblėjos nutarimu iš gegužės 3 d., visi siuvėjai metė darbą gegužės 4 d. ir solidarai išėjo streikan, kovodami už savo būvio pagerinimą.

Kaip žinoma, adatos darbininkai Buenos Aires mieste buvo labai išnaudojami. Jie jau seniai darė bandymus susibūrti savo profesinę sąjungon, ką dabartiniu streiku, kuris yra kelintas iš eilės, užakcentavo.

Didesnių siuvimo fabrių skaičiuje yra kelios dirbtuvės ir lietuviams priklausančios, kurių bene stambiausios bus Gasevičių, Neniškių, Koreivų, Smulkevičiaus ir kelios kitos, kurios, solidarizuodamos su streikuojančiais darbininkais, taipgi uždarė duris, kol konfliktas bus išspręstas, kad pasakui pradėt darbą naujomis sąlygomis.

Apskaičiuojama, kad streikuojančių adatos darbininkų tarpe yra apie 1.000 lietuvių kurie solidarai laikosi drauge su visais streikuojančiais darbininkais.

— Prancūzija ir kitos demokratinės valstybės dar nepripažino naujos Addis Abebos vyriausybės ir sankcijų klausimą prieš Italiją spręš Zenevoje.

— Austrijoje pasikartojė su sirėmimai gatvėse tarp katalikų ir fašistų.

#### TALINO KONFERENCIJOS NUTARIMAI

Estijos sostinėje, Taline, gegužės 9 d. pasibaigė Lietuvos, Latvijos ir Estijos u. reikalų ministerių konferencija. Svarbiausi nutarimai yra šie: Lietuva, Latvija ir Estija pasilieka ištikimos Tautų Sąjungos principams ir pilnai pasitiki tarptautinės Zenevos institucijos autoritetu.

Minčtos Pabaltijos valstybės nepripažins jokių Zenevos tarimų šių valstybių klausimu, jeigu jie bus padaryti be šių valstybių atstovų dalyvavimo ir sutikimo.

Visuose svarstytuose klausimuose del juoartimesnio Lietuvos, Latvijos ir Estijos tarpusavio bendradarbiavimo prieita susitarimo.

Sekanti Lietuvos, Latvijos ir Estijos užsienių ministerių konferencija įvyks Rygoj lapkričio mėnesyje šių metų.

#### ARGENTINOS KONGRESAS POSĖDŽIAUJA

Gegužės 13 d. pradėjo posėdžiat perrinktas Argentinos kongresas.

Pirmiausia svarstoma valdžios padaryta intervencija Santa Fė provincijon, kurią senate griežtai smerkė Santa Fė senatorius Dr. de la Torre gegužės 12 d.

— Egipto ministerių kabinetas rezignavo. Naują kabineta formuoja Nahas.

#### NAUJAS ISPANIJOS PREZIDENTAS

Kaipiesiems laimėjus Ispanijos parlamento rinkimus, kaip žinoma, tapo pašalintas respublikos prezidentas Alcalą Zamora, kuris buvo šamokslė su klerikalais.

Ispanijos prezidentu tapo išrinktas Manuel Azana, kuris gavo 754 balsus, nors viso parlamente yra 874 atstovai. Tai gi išrinktas didele balsų didžiuma.

Socialistų vadas Largo Caballero pareiškė, kad revoliucijos laimėjimai turi būt respektuojami ir kad socialistinės Ispanijos darb. masės nėra jokia kaimenė. Svarbiausia — pareiškė Caballero — pagerint darbo masių būvį, konfiskuojant visų didikų ir bažnyčių turtus valstybės naudai.

Naują ministerių kabineta sudarė Quiroga.

#### NAUJA ISPANIJOS VALDŽIA

Naują Ispanijos ministerių kabineta sudarė Santiago Ca-sares Quiroga. Jo kabinetas jeina 8 kairieji respublikonai, 3 iš respublikos sąjungos ir 1 kairiųjų katalaniečių.

— Argentinetis Carlos Zatuszek pereitą sekmadienį laimėjo automobilių lenktynes San Francisco, Argentinoje. 450 kilometrų su savo Mercedes - Bencu pravažiavo per 3 valandas, 5 minutes, 29 sekundes, t. y. daugiau 145 kilometrų kas valanda.

### LIETUVOS SEIMO RINKIMAI BIRŽELIO 9

United praneša iš Kauno, kad šio gegužės mėnesio 28 ir 29 dienomis Lietuvos miestų ir apskričių tarybos paskirs savo kandidatus. Balsavimai bus 9 ir 10 birželio.

Viso labo bus renkama 51 atstovas, kurių tarpe bus trys nuo Klaipėdos krašto.

Kadangi Lietuvoje dabar oficiališkai gyvuoja tik viena tautininkų partija, tat ir Seimo rinkimai vargu sudarys platesnę tautos atstovybę.

— Lenkijos Banko direktorius, Adam Koc Varšuvoje rezignavo, protestuodamas prieš valdžios daromas finansines reformas.

### VEŠ IŠ LIETUVOS PREKES

Žydai Lietuvoje turėjo įsteigę tautinį fondą, kurio buvo tikslas pinigų išvežti ir investuoti Palestinoje. Valiutų suvaržymas, einant išleistuųjų įstatymų, uždraudė pinigų gabentį užsienius. Šiomis dienomis buvo atvykęs iš Palestinos Anglų Palestinos banko direktorius, kuris tarėsi su mūsų vyriausybės atstovais. Sutarta, vieton pinigų, išvežti Palestinos Lietuvos prekes, ir bendrai pasikeisti prekėmis tarp Lietuvos ir Palestinos.

### NEKENČIA HITLERIO



Dr. Hugo Eckener garsus cepelino "Hindenburg" vairuotojas, kuris vėl užsitraukė Hitlerio ir jo šnipų nemalonę už tai, kad nesutiko piršt Hitlerio kandidatūrą, kada jo parašo Hitlerio bernai reikalavo. "Aš nesu politikas, o tik technikas" — atsakė Eckeneris ir nepasirašė "garsių Vokietijos vyrų" patarimą balsuot už Hitlerį.

**VISI IR VISOS VAZIUOJA Į MILŽINIŠKĄ LIAUDIES TEATRO CHORO KONCERTINĮ POPIETĮ, SEKMADIENĮ, GEGUŽES 24 d. 1936 m. c. RINCON 1141, Bs. AIRES. PRADŽIA 3 v. p. p. ir tęsis iki 10 val. nakties. Programoje choro dainos, kvartetai, duetai, solo dainos ir baletas. Po programos šokiai su meilės paštu.**

**Maloniam "Argen. Lietuvių Balso" SKAITYTOJŲ DĖMĖSIUI** pranešame, kad 1936 metų kalendoriai baigiasi. Kas nori jį gauti veltui, prašome užsiprenumeruoti "A. L. Balsa" iki gegužės 31 dienai, nes vėliau gali pritrūkti. Siųsdami prenumeratas adresuokite: Casilla de Correo 303, Buenos Aires. "Argentinos Lietuvių Balsas"



## ATSAKYMAS DR. J. ŠLIUPO ŠMEIŽIKAMS

Viso pasaulio lietuviškoji spauda pasipuošė garbingo Dr. Jono Šliupo gyvenimo aprašymais jo 75 metų amžiaus sukaktuvių proga. Nebuvo nei vieno lietuviško laikraščio, kuris nebūt suminėjęs to garbingo aušrininko pavardę.

Šliupo nuopelnus „A. L. Balsas“ jau kelis kartus apibūdino, taigi dabar tenka pažymėti, ką sakė jo priešininkai, ir kas jiems atsakyta.

Lietuvos klerikalinė spauda nemylė Šliupo, kadangi jis visą gyvenimą kritikuoja „gegutes, kurios į svetimus lizdus kiaušinius deda“. Jie jam prikiša ir tai, kad savo prakalbose tas garbingas senelis sakydavo, jogei, norint gero Lietuvai, „reikalinga iškarti kunigus“, kurie vergiškumo dvasią ir tamsybę skiepija žmonėms.

Bet begėdiškiausia Šliupą atakuoja Amerikos lietuvių klerikalai, kurių tvirtovės jis virš trisdešimties metų griovė. Romiškų kunigų laikraštis „Amerika“ štai kaip nušnekėjo: „Šliuptarnių eilės mažėja. Pasilikusiųjų daugumą sudaro visoki bedieviai — valkatos, girtuokliai, svetimoteriai ir pasileidę burdingieriai“.

Bet tą kunigų plepalą labai vykusiai sugriovė poetas Juozas Tysliava, savo redaguojamoje „Vienybėje“ šitaip atsakymas kunigams:

„Argi „Amerika“ ir jos ideologijos žmonės be nuodėmių, jeigu ji taip drąsiai meta akmenį į Šliupą ir jo sekėjus? Man rodo, kunigų laikraštis padarė klaidą. Štai:

Pralotas Olšauskas pasmaugė savo meilužę. Pralotas Labanuskas apvogė Ukininkų Sąjungą. Kriksčionių Demokratų ministeris dr. Draugelis skuto „USA“ iš amerikoniškų lašinių, teisindamasis, kad tos raidės reiškusios ne Jungtines Amerikos Valstybes, bet Ukininkų Sąjungą Aleksote... Kunigas Kuprevičius iššagino vienuolikos metų mergaitę, apkrėsdamas ją sifiliu. O tai tik keletas pačių stambiausių nusikaltimų. O kur visi tie „dvasiški tėveliai“, pavirtę KUNISKAISIAIS, kuriuos vyskupai taip dažnai kilnoja iš parapijos į parapiją?

Taigi, užsičiaupk, „Amerika!“

Idomu, kad „Amerikos“ bosai, kun. Pakalnis ir K. Vilniskis, tik ką turėjo Lee Avenue teisme bylą, už nusukimą 193 dolerių savo raidžių rinkėjui Tamusoniui. Apie tai rašo dienraštis „Laisvė“ 16-IV-36. Taigi, kunigišką elgesį galima apibūdinti šiuo žemaitišku posakiu:

— Kou pats kvep, tou er ketaa tep.

Gana teisingai apie Šliupą parašė Leonas Prūseika „Laisvėje“, bet senas špitolininkas A. Rutkauskas skyriuje „Ką žmonės mano“ „Naujienose“ parodė savo ignorantiškumą, keršydamas Šliupui gal už tai, kad Rutkauskas priklausęs klerikalams dar dvokia ta fanatiška dvėseliena, kuri „tarpsta“ klebonijose. Tik gerai, kad „Naujienų“ Redakcija pridėjo prie Rutkausko plepalų prierasą ir jį susarmatino už faktų iškraipymą. Pav. R. tvirtino, kad Smetonos valdžia Šliupui suteikė pensiją, o faktinai jam pensiją paskyrė ne Smetonos valdžia, bet dar Seimo laikų vyriausybė. Rutkauskas, mat taipgi yra „daktaras“, bet Lietuvoje paliko „pavyržį“, kurį priglaudė L. M. Globos Komiteto prieglauda. Tai visas Rutkausko „pasidarbavimas“ Lietuvai.

J. Laukis „Tėvynėje“ smarkiai sukritikavo visus Šliupo šmeižikus.

Mes Pietų Amerikos lietuviai didžiuojame esame skaitę gerb. Dr. Šliupo redaguotus laikraščius ir jo parašytas knygas. Daugelis girdėjome jo prakalbas, ar jų recenzijas skaityme. Del to siunčiame savo užuojautą garbingam aušrininkui! Kaip tai būtų malonu, kad Daktaras Šliupas ir Pietų Amerikos lietuvių koloniją aplankytų ir savo pasirodymu, savo gyvu žodžiu sustiprintu pažangios ir laisvosios Pietų Amerikos lietuvių visuomenės kultūrinį darbą!

## Keturi Seimai Klevelande

Didžiausia fraternalė lietuvių organizacija pasaulyje yra Susivienijimas Lietuvių Amerikoje. Šiomet sukanka 50 metų nuo jo įkūrimo. S. L. A. jubiliejinis seimas įvyks nuo 22 iki 27 dd. birželio mėnesio, 1936 m. Klevelande, Ohio valstijoje. Jame bus sužinota visuotinio balsavimo daviniai vykdomųjų organų rinkimo.

Antras seimas arba kongresas S. L. A. seimo išvakarėse tame pačiame mieste įvyks tai Amerikos Lietuvių Kongresas Lietuvos Demokratijos gynimui. Jin savo delegatus siunčia visa kairioji Amerikos lietuvių visuomenė, spauda ir organizacijos.

Trečias — Amerikos Lietuvių Tautinės Sandaros Partijos seimas.

Ketvirtas — Tėvynės Mylėtojų Draugijos konferencija. Be abejo, po tokių gausių konferencijų Šiaurinės Amerikos lietuvių organizaciniame gyvenime atsirast naujas impulsas ir dar labiau pagyvės tautiniai kultūriniai darbas.

Amerikoje gyvena apie milijonas lietuvių ir Lietuvos gyvenime jie sulosė ir lošia didelės svarbos rolę. Taigi ir minėti seimai, reikia manyti, turės įtakos taipgi į Lietuvos vidaus gyvenimą.

## Visos Amerikos Susiartinimas

Šiaurinės Amerikos Jungtinių Valstijų prezidentas Rūzveltas ruošia planą visų Šiaurinės, Pietinės ir Centralinės Amerikos valstybių susiartinimui.

Kadangi Europos padangė kas kart labiau niukiasi ir ten vyksta stačiai priešistoriniai nežmoniški aktai, tat Rūzveltas nori sujungt brolišką sąjungon viso Amerikos kontinento tautas. Tuo reikalu Panamerikos konferencija įvyks Buenos Aires mieste, Argentinoje, kurios užsienų reikalų ministeris Dr. Carlos Saavedra Lamas daugiausia pasidarbavo taikos idėjos kūnyjimui pastaruoju laiku.

Konferencija įvyks pabaigoje šių metų, nes U. S. A. prezidento rinkimai bus lapkričio 6 dieną, po kurių Rūzveltas realizuos brolišką Panamerikos tautų sąjungą.

# LIETUVOJE

## LAPENAS IR KOMPANIJA NUBAUSTI

Velykų penktadienį pasibaigė dvi savaites trukęs „Maisto“ bendrovės šulų procesas. Šiaulių apygardos teismas nubaudė aštuoniais metais sunkiųjų darbų kalėjimo Joną Lapeną, buvusį tos bendrovės ir Lietuvos tautininkų partijos centro pirmininką. Tauragės „Maisto“ direktorių Prancūlą taipgi 8 metais. Jų bendradarbi Kubilių 4 mt. Petrą Lapeną ir jo žmoną po 2 mt.

Civilinis ieškinyš vien „Maisto“ bendrovei priteista virš pusės milijono litų ir teismo išlaidas.

Nubaustieji tikisi išeit lengviau per Vyriausį Tribunalą Kaune.

## „TE 95 LITUS IR NUŽUDYK MANE“

Nemun. Radvyliški Emilijonas Klyvis buvo pasiturintis ūkininkas, bet prisidirbo skoly. Kad iš jų išbristi, apdraudė savo gyvybę „nuo žaibo, perkūno, plėšikų ir užpuolikų“ 35,000 litų sumai Lietuvos draudimo įstaigose ir geram savo kamynui sako:

— Kaimyne Jokūbai Jasiūnai, te tau 95 litus ir 500 litų vekselį ir nužudyk mane.

Sesicko miskė rastas Klyvis su peršauta galva ir ligoninėje papasakojo visą tiesą, mat taip daręs, kad šeimai palikt kuom smokėt skolas.

Ši byla balandžio 2 d., 1936 buvo nagrinėjama Kauno apygardos teisme ir Jasiūnas už „padarymą loskos“ Klyviui gavo 4 metus sunkiųjų darbų kalėjimo.

Zmogelis ilgai nenorėjęs šauti, bet, kaip rašo „Lietuvos Žinios“, Klyvis ir revolverį paskolines ir labai prašęs tą „loską“ padaryti, tat krizio verčiamas, kaimynas ir sutiko.

Klyvis ir dabar nešiojasi kulka galvoj.

## PASVALYJE BUS DEŠIMTS KOMPLEKTŲ MOKYKLA

Kadangi Pasvalio pradžios mokyklos patalpos yra labai prastos, tai tėvų komitetas daro pastangų, kad Pasvalyje būtų pastatyta 10 komplektų pradžios mokykla. Tam tikslui Pasvalio savivaldybė duoda 150.000 litų pinigais ir sklypą. Tam žygiui švietimo ministerijoj pritariama.

## KONTRAKTAI — PRAŠYMAI — VERTIMAI

rašomi

## ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

Redakcijoje  
INDEPENDENCIA 2706  
Buenos Aires  
U. T. 45 - Loria - 1018

Klausiant patarimo laišku, atsakymui reikalinga pridėti pašto markę už 30 centavų ir adresuot sekančiai:

„ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS“  
CASILLA DE CORREO 303,  
Buenos Aires

## NUŽUDYTAS BUVĖS PAŠIAURĖS VIRSAITIS

Kovo 23. d. vakare Bazilijonių vl. Meižių km. gyv. Pr. Birgaila nuvažiavo į Pašiaušę, kur su gerais pažįstamais įsigerė. Po to susitiko dar su artimu kaimynu Miknevičium kurs pakvietė jį alaus. Čia dar daugiau išgerė. Naktį Birgaila iš Miknevičiaus išvažiavo namo. Kaip važiavo, nežinoma tik iš ryto pas kaimyną Banį kieme rastas vienas arklys, o kur dingo Birgaila buvo nežinia. Apieškoti visi miškėliai, krūmai ir laukai, bet Birgaila niekur nerastas. Tik praslinkus kelioms dienoms, kovo 26 d., Pranas Birgaila rastas miške aukštinkas su didele žaizda kaktoje. Batuose daug smėlio, kas rodo, jog lavonas buvo vilktas žeme. Tuo tarpu žudikai neišaiškinti. Birgaila paliko žmoną ir 5 vaikus.

## Į LATVIJĄ JAU IŠVAŽIAVO PIRMA PARTIJA DARBININKŲ

Kovo 24 d. iš Lietuvos į Latviją laukų darbams išvyko keli šimtai darbininkų. Iš Kauno išvažiavo apie 120 darbininkų o paskui važiuojant pakelėj vis prisidėjo.

Pastebėta, kad į Latviją laukų darbams nemaža važiuoja ir ūkininkaičių, ypač mažazemių. Esą gauta pranešimas daugiau samdyti vyrų, nes moterų darbininkių latviai įsivežą iš Lenkijos.

Darbininkų registraciją tęsiama. Manoma, kad važiavimas į Latviją pagyvėsias po Velykų.

Amerikos lietuvis Antanas Kazlauskas antru kartu atvyko Lietuvon, kad spalvuotai ir paprastai nufilmuot Lietuvos gamtos vaizdus, kurie bus rodomi Šiaurinėje Amerikoje.

## UŽSIENIO LIETUVIŲ MOKYKLOMS ISSIUŠTA 900 KNYGŲ

Draugija Užsienio Lietuviams Remti, šiais metais, įvairiems užsienio lietuvių knygynams išsiuntė 909 egz. knygų už 1805 litus.

## KURSAI UŽSIENIO LIETUVIAMS MOKYTOJAMS

Draugija užsienio lietuviams remti šiais metais vasaros metu Palangoje rengia 30 dienu Lietuvos istorijos ir lietuvių kalbos užsieniui o s e dirbantiems lietuvių mokyklose lietuviams mokytojams kursas. Į kursą mokytojai kviečiami iš įvairių valstybių. Taip pat kursantams bus suteikta proga aplankyti įdomesnes Lietuvos vietas.

## DARBININKAS ŠULINYJ UŽSIMUŠĖ

Prieš kurį laiką Ukmergėje, kasant šulinį, vietos darbininką Praną Rinzevičių ištiko nelaimė. Traukiant jį į viršų nutrūko virvė, ir darbininkas nukrito iš 15 metrų aukščio žemyn. Krisdamas susilaužė abi kojas ir nugarkaulį. Kiek pagulėjęs ligoninėje, šiomis dienomis P. Rindzevičius mirė. Liko žmona ir keturi vaikai.

Lietuvos spauda gražiai paminėjo prieš 10 metų mirusią rašytoją Sofiją Ivanauskaitę — Pšibylauskienę, kuri, sulaukusi 59 metų amžiaus mirė 1926 m. Kaip rašytoja ji žinoma iš savo pseudonimo — Lazdynų Pelėda.

Leonas Šulcius, tik baigęs medicinos mokslus, mirė Kaune balandžio mėnesyje šių metų. Vėlionis buvo varpininkas, pažangus visuomenininkas.

Lietuvos jurų policija sugavo kontrabandinį laivą „Willy“, kurį konfiskavo. Jo vertė siekia 100,000 litų.



## NEDARYKIT BANDYMU

Tamstai yra išrokavimas

## SIŪSTI PINIGUS

saviškiams į senąją tėvynę

## LAIKYTI SAVO SUTAUPAS

gaunant už jas gerą nuosimtį

## PIRKTI LAIVAKORTES

geriausiais laivais ir pigiausiomis kainomis per savo nuolatinį draugą

# BANCO HOLLANDÉS

## UNIDO

LIETUVIŲ SKYRIUS

Cangallo No. 360.

(tarp 25 de Mayo ir Reconquista)

PARDUODAME LAIVAKORTES LIETUVON IR ATSIKVIETIMUI IS LIETUVOS VISOMIS LAIVŲ LINIJOMIS IR TIKRAI PIGIOMIS KAINOMIS.



St. Miščikas-Ziemys  
"A. L. Balso" atstovas.

## PASAULINIO LIETUVIŲ KONGRESO ĮSPŪDŽIAI

**Amerikos lietuviai sportininkai**

Paimkime sporto sritį. Štai vandens sporte pirmas vietas užėmė užsienio lietuviai: 100 metrų plaukime amerikietė **Šemaičiūtė** pralenkė dargi geriausius Lietuvos vyrus plaukikus, užimdama pirmą vietą. 50 metrų laisvo stiliaus plaukime užsienietį **Savicką** pralenkė tik puse sekundės kauriškis **Vaškelis**, ir tokiu būdu užsieniečiai užėmė II ir III vietas.

100 metrų plaukime ant nugaros pirmą vietą paėmė užsienietis **Savickas**.

Suoliuose į vandenį pirmą vietą — užsienietis **Budreika**. Vandens "futbolo" rungtynės baigėsi lygiomis.

Lengvosios atletikos srityje užsieniečiai pirmas vietas užėmė: 110 metrų barjerinis bėgimas — **Knašas**; 800 metrų bėgime užsieniečiai užėmė II ir III vietas; rutulio stūmime taip pat užsieniečiai užėmė tik II ir III vietas. O jei kitose sporto srityse neužėmė pirmų vietų, tai tik dėl to, kad ne visi geresni užsienio liet. sportininkai buvo atvykę. Bet ir be to kai kur viršijome Lietuvos sportininkus.

**Boks**o varžytinėse susitiko 6 poros. Lengvam sporyj užsienietis **Šedvilas** ir **Marčiulionis** (Lietuvos lengvojo svorio meistras). **Marčiulionis** laimėjo tik taškais. Antroj poroj susitiko vidutinio svorio boksinkininkai **Šestokas** ir **Varnas**, — abu užsieniečiai. Laimėjo taškais **Šestokas**. Trečioj poroj **Jacuskas** nugalėjo užsienietį **Kairį**. Ketvirtoj poroj **Liepojaus** čempionas lietuvis **Tunkūnas** trečiame rounde laimėjo knokautu, paguldydamas Lietuvos **Pankeniną**; abu pussunkaus svorio. Vidutinio svorio poroj susitiko abu užsieniečiai: **Evertas** ir **Duoba**; laimėjo pirmasai. Sunkaus svorio poroj užsienietis **Knašas** nugalėjo Lietuvos **Bagdonavičių**. Reiškia, bokse išėjome lygiomis, nes užsieniečiai su Lietuvos boksinkininkais susitiko 4 kartus ir du kartu laimėjo.

**Orasvydžio žaidime** visas komandas nugalėjo užsieniečiai, Latvijos lietuvių komandos "Šviesa" asmenyje. Užsieniečiai prieš Kauno rinktinę atsilaukė: 15:11 mūsų naudai.

**O krepšiasvydžio žaidimuose amerikiečiai lietuviai** jie neturėjo rimtos konkurencijos. Šioje srityje jie pasirodė tikri virtuozai. Per 20 minučių visai be didelių pastangų amerikiečiai pajiegė sumesti po pusšimtį krepšių (daugiau dviejų kas minutę). Lietuva pralaimėjo skandalingai: 36:5 užsieniečių naudai.

Gal kai kas sakys, jog tai nereikšmingi laimėjimai, taip sakydamas klys. Sportas šiandien daug reiškia ir jeigu mes sugebėjome taip pasirodyti su saulele sportininkų prieš visos Lietuvos sportininkus, mes savo jėgomis galime didžiuotis.

Viaus šiuos laimėjimus spor-

te bei mene reikia tuo labiau vertinti, kad mūsų sportininkai bei menininkai, ne direktorių, ne dvarininkų, ne ministrių, bet paprastų darbininkų vaikai! Visa tai atsiektą vien tik atliekame nuo darbo laike, esant toli svetur, neturint iš niekur jokios paramos. Sakau, mes nesigirdami galime didžiuotis.

**Spauda.**

Paimkime spaudą. Lietuvoje yra tiek dienraščių, kiek ir užsienių lietuviai jų turi vien šiaurinėje Amerikoje, o juk daug laikraščių Lietuvoje maitinasi valstybės išdu.

Šioje srityje mes šiandien negalime ir mėginti galynėtis su Lietuva, bet mes turime nepamiršti, jog esame šioje srityje pionieriai, — pirmosios knygos pasirodė užsienyje ir iš mūsų išaugo šiandieninė Lietuvos spauda.

Šia mes galėtume savo kulturingumą parodyti, sulygindami save su kitomis tautomis užsienyje. pavyzdžiui, paimkime šiaurinę Ameriką, kur eina 1,073 svetimtaučių laikraščių. Vokiečiai ten turi 201 savo spaudos organus; antroj vietoj eina italai, o lietuviai užima vienuoliktą vietą, nes turi 31 spaudos organą. Mus žydai ten pralenkia tik 5 laikraščiais, o mes pralenkiame suomius, kurie turi 29 laikraščius bei žurnalus. Amerikos lietuviai taipgi pralenkia portugalus, graikus, armėnus, rusus, japonus, kroatų, danus, ukrainiečius, olandus, rumunus, estus, flamandus, latvius ir tt.

Paimkime Pietinę Ameriką. Šioje srityje mes irgi ne paskutinę vietą užimame; ir tai parodo mūsų kulturiškumą, kuo galime prieš kitus didžiuotis. Šia tema galėčiau ir toliau rašyti ir faktais bei statistika įrodyti, jog mes užsieniečiai neturime ko palėpėje slapstyti ir neturime ko rausti prieš Lietuvos lietuvius.

Žinoma, visame kame tenka suteikti pirmenybę šiaurinės Amerikos lietuviams, nes visose kitose šalyse mūsų emigracija neskaitylinga arba jaunte, pav. Pietų Amerikoje.

Ir šiose visose srityse mes Pietų Amerikos lietuviai turime dar daug dirbti, kad bent kiek pasivytume savo brolius šiauriečius.

Ir šiandien, kuomet baigiama Pietų Amerikos lietuvių tarpe kova su sektantais, reikia ypatingą dėmesį atkreipti į kultūrinę dirvą.

Ji plati, bet jei mes tinkamai susitvarkysime — daug, kad ir per trumpą laiką nudirbsime.

Aš šiuo savo trumpu ir gal kai kam nuobodžiu straipsniu norėjau mūsų kolonijas Pietų Amerikoje paskatinti stoti rungtyne su kitų kraštų lietuvių kolonijomis.

Reikia atminti, jog tai buvo pirmas kongresas. Jų bus daugiau, ir būtų gera, kad sekančiuose kongresuose ir mes ga-

## APŽVALGA

"PAVYZDINGI" VALDININKAI

"Lietuvių Aide Brazilijoje" (Nr. 303) rašo Lietuvos emigrantas, kad konsulato ir "lietuvių namų" valdininkai bei mokytojai savo nešvelnia kova duoda labai prastus pavyzdžius Brazilijos lietuviams. Dėl to patariama nesugyvenančius valdininkus atsiimt Lietuvon.

Tame pat laikraštyje editoriale rašoma, kad konsulato "takso" labai neaiškios, kad konsulas neatsakinėja į piliečių bei spaudos paklausimus.

O "Šviesoje" kunigas Sūgintas atvirais laiškais bombarduoja konsulą Gaučį, tvirtindamas, kad pastarasai nuo jo slapstosi, provokuoja ir t. t.

Mes galime tik paklausti, nejaugi Kaunas išties nemato reikalo tokius "pavyzdingus" valdininkus atsiimt Lietuvon? Nors Kaunas nuo Pietų Amerikos ir nearti, bet jau ir kantriausiams ponams turėtų paaiškėti, kad netikę sektantai ir lėšų panamos yra pakankamas argumentas pamataško ti dezinfekcijos šluota.

Vienok iki šiol klaidingai kaltinami piliečiai, draugijos spauda del Pietų Amerikos lietuvių kolonijose vykstančios velniavos, visiškai nepažvelgiant į tas vyties ženklus papuoštas pastoges, iš kurių veržiasi visų blogybių pradai.

**KUNIGAS APIE KONSULĄ**

Brazilijos lietuvių katalikų laikraštis "Šviesa", kurio vyriausias šefas yra kunigas B. Sūgintas, išskaičiavęs visą eilę konsulo Povilo Gaučio blogių darbų, savo laidoje iš 2-V-36 rašo:

"Argentinos Lietuvių Balsas" tiesą rašė, kad Gaučys ir ten užsiimdavo įskundimais ir kitokiomis provokacijomis".

Taip, taip: "Argentinos Lietuvių Balsas" tik tiesą rašė ir rašo ne vien apie Gaučį, bet ir apie jo bendradarbį kunigą Juožą Janilionį. Patartume kunigui Sūgintui ir apie savo konfratrą pacituoti...

lėtume kuo nors ypatingai pasirodyti.

Tiesa, mūsų sąlygos sunkios, kolonija silpnutė, iki šiol buvo susiskaldžius, materialiai silpna, nuo Lietuvos begalo toli, bet prie gerų norų viskas įmanoma.

Tai parodė Lietuvių Centras Buenos Aires, tai parodysime visi vienybėn suėję.

Tik daugiau pasitikėjimo savomis jėgomis ir didesnio pasiryžimo!

Aš tikiu, jog atvykęs Pietų Amerikon rasiu jau padariusius šioje srityje pažangą.

(B. d.)

## Siunčiame Paštu

Lietuvos ir šiaurinės Amerikos lietuviškų laikraščių bei žurnalų 10 egzempliorių už 1 pesą.

Dariaus-Girėno paveikslas vienoj atvirutėj 30 centavų. Leit. F. Vaitkaus paveikslas 30 centavų su persiuntimu. Pinigus galima prisiųst pašto markėmis.



## Paslėpęs Savo Sutaupas Saugioje Vietoje Tamsta Gyvensi Ramiai

Prasidėjęs savo sutaupas mūsų

**LIETUVIŲ SKYRIUJE**

Tamsta turėsi žemiau išvardintus palengvinimus:

- 1) Vien su 5.— pesais Tamsta galėsi atidaryti sąskaitą Taupomoje Kasoje.
- 2) Tamstos pinigai bus apsaugoti mūsų Banko neišsemiamais turtais ir didžiuliais pagrindiniais kapitalais.
- 3) Kiekvieną piniginę operaciją, padedant arba išimant pinigus, Tamsta atliksi greičiau 5 minučių.
- 4) Tarnautojai lietuviai, kurie kalba Tamstos prigimtoje kalboje, išpildys visus Tamstos įsakymus.
- 5) Pritaikintos specialiai Tamstai darbo valandos palengvins atlikti visokias operacijas.

## Lietuvių Skyrius

atidaryti nuo 9 iki 18 val. o šeštadieniais nuo 8.30 iki 11.

## THE FIRST NATIONAL BANK OF BOSTON

Florida 99

PUEYRREDON 175

Av. Gral Mitre 301 (Avellaneda) Cordoba 1223 (Rosario)

PASITIKĖJIMAS - MANDAUGUMAS SAUGUMAS - GREITUMAS

## IR ŠIS IR TAS

**BULGARIJOJE DAUGIAUSIA SENŲ**

Bulgarija su 6 milijonais gyventojų turi 2,126 žmones, kurių amžius siekia virš 100 metų.

Antrą vietą šimtamečių senelių skaičiumi pasaulyje užima Brazilija, kurios gyventojų skaičius ten jau siekia 42 milijonus.

**BRANGIAUSIAS LAIKRODUKAS — VATIKANE**

Šių dienų "Kristaus įpėdinis" Vatikano karalius popiežius Pius XI taip eina vargingais Kristaus keliais, kad jo kišeninis laikrodukas kainuoja 300.000.00 dolerių. Taigi, vieton erškėčių karūnos, jis nešiojasi mamonos gabalą, apdengtą brangakmeniais.

**LEIPCIGO STOTIS**

Didžiausia Europoje geležinkelio stotis yra Vokietijos Leipcige, pastatyta garsios mūgės propagandai. Ji užima 66.000 kv. metrų, turi 920 kelio mainas del 26 linijų. Pastatymui suvartota 80 mil. klg. geležies; stiklinis stogas sveria 700.000 klg. Laike mūgės stoties valgyklose kas dien valgo bent 40.000 asmenų, kurie suvažiuoja iš užsienių.

— Vasario mėnesį iš Lietuvos emigravo 137 asmenys: Argentinon 30, Brazilijon 7, Urugvajun 5, Afrikon 24, Kanadon 8, į USA. 11, Meksikon 6, Palestinon 47. Sausio mėnesyje emigravo tik 79 žmonės. Reiškia, emigracija iš Lietuvos didėja.



## VILNIEČIŲ ŽODIS VARDAN TEISYBĖS

"Argentinos Lietuvių Balso" numeryje 283 tilpo mūsų atsišaukimas į Pietų ir Šiaurės Amerikos lietuvius, dėl kurio "Vilniaus Rytos" (Nr. 712) parašė platų editorialą. Leiskite, Gerbiamoji "A. L. Balso" Redakcija, patiekti kai kuriuos faktus, kurie aiškiai rodo, kad "ponams" daugiau rūpi kurios nors sektos reikalai, negu mūsų kaimo švietimo darbas. Kitaip "V. R." nepultų atskirus lietuvius inteligentus, "Kultūros" būrelius nepravardžiuotų "svieto lygintojais" bei "neribotos fantazijos sodžiaus bernėliais", kurie, dėja, jau sugeba atskirti supuvimą nuo sveiko gyvenimo. Esame tikri, kad kaimo bernėliams daugiau rūpi lietuviško kaimo ateitis, negu daugeliam ponų, kurie kliudo pažangaus lietuvių jaunimo darbui, skelbdamiesi ir praktikoje demonstruodami "švietimo monopolį", o per jį skiepdami klerikalizmą, kuris juk yra tarpautinis dalykas...

Jau 1929 m. kun. N. Raštutis 75 kilometrų atvyko iš Vilniaus automobiliu, drauge atsižėdamas p. Al. Bielinį ir du maišų saldinių, kad sugriaut "Kultūros" skyrių. Jaunimas saldinius suvalgė, bet pas klerikalus nenuėjo.

O karštas katalikas Kazimieras Telka visiems viešai gyrėsi, kad jis turįs ryšius su ponais ir išsklaidys kultūrininkus lietuvius. Jis pastatė "stiprios" degtinės mušekomis, kurie išdaužė salės langus, kada į čia buvo atvažiuavę iš Vilniaus gerb. prelegentai pp. P. Tamulevičiūtė - Ancevičiūtė ir Jonas Murinas. Tas pats Telka su p. Veronika Vilčinskaitė-Gailiušiene samdė muzikantus ir darė gužynes, kad tik pakenkt kultūrininkų trims

vakareliams. Juk visiems žinoma, kad ta pati V. V. — G. kultūrininkus viešai pravardžiuodavo banditais, varydavo laukan iš "Ryto" skaityklos, viešai draskydavo mūsų organą "Vilniaus Žodį", neduodavo naudotis "Ryto" skaityklos knygomis, darė trukdymus, kad kultūrininkai neįeitų į ūkio Ratelio valdybą, o įėjusius provokavo pašalinti. Tylčia provokacijomis panaikino Blaivybės skyrių vien dėl to, kad didžiama buvo susirašiusi kultūrininkų, o Kultūros Centro valdybos narius, prysakė su didžiai gerbiamu daktaru D. Alseika, išvadino banditais, laidokais, piemenimis, tautos išdavikais ir tam panašiais vardais. Šiais mokslo metais dalykų esmė pasikeitė.

Be to pažangiajam lietuvių jaunimui klerikaliniai "monopolistai" uždraudė "Ryto" skaitykloje daryt susirinkimus o vedėjo įsakymu šiemet išmestos mūsų knygos iš skaityklos būto. Visa tai duoda pagrindo manyti, kad klerikalams nerūpi mūsų sodžiaus švietimas, bet visai kas kita.

Taigi bereikalo "V. R." visa tai vadina "politiniiais akiniiais". Mūsų atsišaukimas į Pietų ir Šiaurės Amerikos lietuvius, į tuos brolius, kurie pirmuosius šviesos spindulius mūsų kraštan atsuntė, buvo pagrįstas vien tik troškimu šviesai. Mus tai verčia daryti knygų badas, kurių negalėdami gauti čia, kreipiamės su prašymais pas savo brolius išsvietus svetur. O faktų vyniojimas į šilką mūsų sodžiui nieko gero nepranašauja.

Geliūnų ir Užupio "Kultūros" Skyrių Valdybos.  
(Seka parašai ir antspaudos).  
Kovo 25, 1936.

## PIRMUTINĖ LIETUVAITĖ METROPOLITAN OPEROJE

"Tėvynėje", "Keleivėje", "Naujienose" ir kituose Amerikos lietuvių laikraščiuose pamatuotai džiaugiamasi kad didžiausio pasaulio operon pateko ir viena artistė lietuvaite. Didžiausia opera yra "Metropolitan" New Yorke, kur dainuodavo Caruso, Galia Curci, Tetracini, kur ir dabar dainuoja Gigli. Tik dainavusieji Milano operoj "La Scala" gali patekt "Metropolitano".

Amerikos lietuvių visuomenės veikėjas Jona Sekys apie minėtą lietuvaite minėtiems laikraščiams paduoda sekančias žinias:

Kovo 30 d. Amerikos dienraščiai pranešė, jog lietuvaite dainininkė (contralto) Anna Kaskas (Ona Katkauskaitė) laimėjo kontestą ir įėjo į Metropolitan Operą. Šios operos vadovybė, generalis viršininkas Edward Johnson, iš 700 kandidatų, išrinko 9 kandidatus, ir galutinai iš šių 9 kandidatų laimėjo tik musiškę Ona Katkauskaitė ir anglas Arthur Carron, tenoras

Ona Katkauskaitė gimė Bridgeport, Conn. 1910 metais 1914 m. su tėvais atsikraustė į Hartfordą. Mokslą ėjo Italijoje ir Lietuvoje.

## ŠKOTIJOJE YRA MAŽIAUSIA MOKYKLA PA-SAULYJE

Sulyg naujo Škotijos mokyklų įstatymo, mokinys neturi eiti mokyklon toliau, kaip 5 kilometrų. O kadangi vieno ūkininko trys mokyklinio amžiaus vaikai neturi arčiau mokyklos, kaip 10 kilometrų tolimo, tai valdžia pastatė mokyklą ir atsuntė valdišką mokytoją. Tokiu būdu ši mokykla yra mažiausia pasaulyje.

## GDYNIA AMERICA LINEAS DE NAVEGACION S. A.

Linija Pietų Amerikon  
KELEIVINIS LAIVAS

### "Pulaski"

Išplauks iš Buenos Aires Gegužės 30, 1936  
Brazilijon ir Gdynėn

Parsiduoda laivakortės atsikvietimui giminių ir iškeliamumui 3, 2 ir 1 klasėj į:  
Austriją, Bulgariją, Belgiją, Čekoslovakiją, Daniją, Estiją, Latviją, Lietuvą, Lenkiją, Norvegiją, Palestina Rumuniją, Rusiją, Suomiją, Švediją, Vengriją ir Vokietiją

GENERALĖ AGENTŪRA: LAIVAKORTĖS:  
Lampert & Holt Line Ltd. Banco Polaco Polska Kasa Opieki S. A.  
Sarmiento 329 Av. L. N. Alem 484  
Buenos Aires ir visose kelionių Agentūrose

## VYRAS "PAVIRTO" MOTERIM

Neseniai užsienio laikraščiai daug rašė apie vieną čekoslovakų sportininką, kuris ar tai iš vyro pavirto moterim, ar iš moters — vyru.

Pasirodo, kad tokių "dyvų" esama ir mūsų krašte. Ukmergės ap., Deltuvos val. atsirado slaptinga būtybė, dėl kurios lyties ilgą laiką teko ginčytis įvairioms įstaigoms.

Toji į anekdotą panaši, kad ir absoliučiai tikra istorija, prasidėjo pasaulinio karo pradžioje. Vieno ūkininko šeimoj gimė dukrelė, kurią kūmai vėžė krikštuti. Krikšto tėvai ar išvažiuo išsigerę, ar pakeliui išsigerė bet atvažiuo į bažnyčią gerokai įkaušę.

Jų pareiškimu ir prašymu, naujagimiui kūdikiui buvo duotas vardas... Stasys. Vargonininkas viską gražiai užrašė, ir krikšto tėvai su moteriškos lyties Stasiuku sugrįžo.

Slinko metai. Pagaliau "Stasiui" teko stoti į gimnaziją; vyresnybė nustebo dėl tokio

neaiškios lyties mokinio, kurio išvaizda buvo visai moteriška. Nustebo, bet priėmė.

Tačiau laikui bėgant dalykai vis labiau komplikavosi. P-lė J-tė "Stasiukas" turėjo gauti pasą atskirai nuo tėvų. Tada susijaudino valsčiaus valdyba, kuri nenorėjo pagal vyrišką gimimo metriką duoti moterišką pasą.

O čia iš kitos pusės "Stasiui" atėjo laikas stoti kariuomenės karinės prievolės atlikti. "Jis" gavo pakvietimą.

Pagaliau buvo nutarta, kad naujokų ėmimo komisija turės nustatyti tikrą Stasio lytį. Ilgai neteko abejoti. Komisija pripažino "Stasį" moterim ir... kariuomenės nepriėmė.

Pagal nutarimą Stasė (buvusiam Stasiui) davė tikrą — moterišką pasą.

Pasakoja, kad tame pase vardas užrašyta nepaprastai:

— Stasė, skliausteliuose "Stasys"... ("L. 2").

## Lietuviškas Eretikas

### TRIJŲ KARALIŲ PAMIRŠTAS URUGVAJAUS LIETUVIUKAS

(Iš serijos straipsnių, parašytų specialiai "Argentinos Lietuvių Balsui" — Urugvajaus lietuvių socialinė globa ir jos perspektyvos — IV)

Urugvajaus lietuviuko tėvas sėdi kalėjime kaip atkaklus darbininkų streiko dalyvis. Žmona liko su 8 metų amžiaus sūnumi. Nė tėvas, nė motina su sūnum jokios paramos iš niekur negauna. „Raudonoji Pagelba“ gal ir šelpų lietuvišką šeimyną, bet neturi pinigų: išleido bolševikiškai propagandai. Lietuviai taipgi gal šelpų savo žmones, bet neturi pinigų nė laiko: vienį garbina diktatūras, kiti kovoja prieš jas, visi politikuoja. Apie socialinę globą bei savišalpą lietuvių tarpe niekas nė negalvoja. Taigi viešpatauja politika, o šale jos — skurdas.

Apie skurstančią lietuvių su lietuviuku lietuviui nieko nežino. Apie juodu žino tik geros širdies žmonės kaimynai ir tos mokyklos mokytojai bei vaikai, su kuriais lietuviukas buvo pažįstamas, kaip to mokyklos auklėtinis, kuriam visa mokykla reiškė savo užuojautą: "Pobre lituanito, que mal vestido, que delgadito..."

Mokytojai ir mokiniai mylėjo lietuviuką, kaip labai gabų mokinį. Ypatingai jį mylėjo ir lankė jo kambarį vienas

mokinys urugvažiukas, kuris yra gražiai auklėjamas ir niekad nebadavęs, nes jo tėvas turėjo gerai apmokamą darbą. Lietuviukas taipgi mylėjo ir lankė urugvažiuką.

— Rytoj bus Trys Karaliai, — sako urugvažiukas lietuviui, — padėkime geroj vietoj savo batus: Trys Karaliai įdės į juos daug dovanų.

Lietuviukas parbėga namo. Išneša savo batus už durų ir eina miegot. Bet ilgai neužmiega: rūpi, ką dovanos Trys Karaliai.

T. Karalių rytas. Lietuviukas bėga pas savo draugą urugvažiuką.

Urugvažiukas labai patenkintas:

— Žiūrėk, žiūrėk, — sako lietuviui, — žiūrėk, kiek žaisliukų man dovanėjo Trys Karaliai: vieną arklį, vieną dviratį, vieną dėžę paišelių, vieną aeroplaną. Ir be to dar žiūrėk, vieną kinematografišką mašiną; tikriausia, ji man labiausia patiks, nes tai tikra grožybė.

— Taip, kad gražučiai, taip — nuliūdę tvirtina lietuviukas.

— Turiu dar dvidešimtį filmų. Tu jas tikrai matysi kine... ir liksi sužavėtas, — giriasi urugvažiukas.

— Leisi man jas pažiūrėti? — Aišku, kad taip! O tau

ką dovanuoja Trys Karaliai?

— Man, nieko...

— Kaip tai nieko. Koks keistas dalykas!

— Nežinau kodėl taip atsitiko. Rodos visus metus buvau geras mami, gana gerai mokinausi ir buvau ramus mokykloje, bet...

— Neaiškink man šito...

— Noriu manyti, kad Trys Karaliai pamiršo mane dėl to, kad aš esu lietuvis...

— Trys Karaliai nežiūri į tai.

— Todėl nežinau, kodėl taip atsitiko...

— Ar tu esi tikras, kad visiškai buvai geras?

— Tikrų tikriausia taip.

— Nesi sumelavęs niekad, nors ir be noro?

— Nė to nepadariau.

— Vargšas tu vyruti. Jei man būtų šitaip atsitikę.

— Tu nemanyk, kad aš buvau toks ramus: verkiau užtekintai.

— Verkiai?

— Tu ką darytum mano vietoj būdamas?

— Nežinau, nežinau... Ir dabar jau beveik verkiu, pagalvojęs apie tave, o jei taip man būtų atsitikę, kaip tau...

Urugvažiukas ir jo mama.

Ir tiesa, urugvažiuko akys buvo drėgnos, gerklėje jautėsi koks sunkumas. Ir kaip jis nusistatė prieš Tris Karalius! Kaip jie galėjo pamiršti mano draugą? Tas lietuvis toks geras, toks mandagus, taip gerai mokinas!... Jo galvoje netilpo ši "tragedija". Nubė

gęs pas savo motiną pranešė ir klausia:

— Mama, kodėl taip atsitiko?

— Nežinau, mano vaike, nežinau.

— Lietuviukas sakė, kad Trys Karaliai jį pamiršo todėl, kad jis lietuvis. Teisybė, kad šitaip negali būti?

— Ne, aišku, kad ne! Greičiausia taip atsitiko todėl, kad lietuviuko tėvelis sėdi kalėjime, o mama labai biedna ir gyvena "konventyžiūje", neturi balkono nei lango: Trys Karaliai pravažiavo nepastebėję lietuviuko batų.

— Tikriausia taip ir buvo. Žiūrėk, aš visai negalvoju ir labai nustebeu, radęs Trijų Karalių paliktas man dovanas. Tiek daug žaisliukų jie man paliko!

Po tylos valandėlės:

— Žiūrėk, mama...

— Ko nori, mano vaikeliai?

— Kodėl man nepavelini dovanot lietuviui kuriaus nors žaisliukus iš manųjų?

— Tu nori dovanoti?

— Manau, nes negaliu nei pagalvoti, kuomet prisimenu, kad lietuviukas neturi nei vieno žaisliuko...

— Tai duok, kas tau patinka.

— Bet duoti — ne, mama.

— Tai kaip, tuomet?

— Reikia nunešti ir padėti prie lietuviuko kambario durų, kaip kad daro Trys Karaliai: šitaip bus daugiau linksmybės. Šita "makana" nieko blogo lietuviui nepadarys, tiesa, mama?

— Ne, nieko blogo, mano vaikeliai.

— Aš noriu padaryti savo draugui lietuviui tokį siurprizą, kokį man padarė Trys Karaliai. Tu atsimeni, mama, tą linksmybę, kurią patyriau atidaręs nuo balkono langą? Buvau kaip kvailas!

— Atsimenu, mano vaikeliai, atsimenu. Aš taipgi buvau labai patenkinta.

— Aeroplaną, dviratį, kinematografą... Nežinau, ne kas daryti su tiek žaisliukų. (B.d.)

## Prenumeratos Kortelė

Gerbiamoji ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSŲ Redakcija: Siunčiu \$... pesus kaip mokėstį už prenumeratą kurią prašau siuntinėti šiuo vardu ir adresu:

Vardas pavardė .....

Adresas .....

Prenumeratas siųsti šiuo vardu ir adresu:

"A. L. BALSAS", CASILLA DE CORREO 303, Bs. Aires



# Korespondencijos

**MATAS ŠALČIUS  
KORDOBOJE**

Córdoba. — Rašytojas M. Šalčius nuo gegužės 3 iki 8 d. viešėjo Kordoboje. Į jo paskaitą atsilankė visa kolonija — dideli ir maži. Nebuvo tik ligonių ir labai toli nuo miesto gyvenančių.

Rašytojas mums paliko daug šviesos. Jis savo kalboje karštai ragino labiau užkėsti, gerbti vienas kitą ir išvieno visiems dirbti savo gerbuvio ir kultūros pakėlimui. Jis davė mums daug pavyzdžių, kaip kitų tautų išėivai yra organizuoti. Jo paskaita mums priminė Lietuvą ir visa kas joje yra geresnio ir šviesesnio. Rašytojo biografiją vaizdingai papasakojo drg. J. Kemeklis.

Po paskaitos jis praleido visą laiką susipažindamas su kolonijos gyvenimu. Aplankė beveik visų namus, darbo vietas ir net ligonius, su visais pasikalbėjo be jokio pasidžiavimo. Jo apsilankymas ilgai paliks kolonijos atmintyje. Manome rašytoją vėl pasikviesti ir drauge aplankyti gražias kalnuotas Kord. apielinkes.

Svarbiausi vietos laikraščiai "La Voz", "El Pais" ir "Los Principios" įdėjo juo paveikslą ir nemažus straipsnelius apie jo kelionę. Kordobos universiteto rektorius priėmė jį atskiroje audijencijoje ir atsiveikindamas parašė jam, kad jam labai malonu buvo pažinti šis kultūros žmogus — Lietuvos sūnus.

Rašytoją pasitiko stotyje ir išlydėjo didelis lietuvių būrelis su rengimo komisija prysakyje. Į rengimo komisiją įėjo V. Šulcas, J. Kemeklis, K. Sadukas, J. Petrila, J. Ambražiūnas ir A. Dikis — visų partijų ir įsitikinimų žmonės. Rengimo komisija pasiliks ir toliau, kaip visų lietuvių sąryšio organas.

Kolonijos susirinkimas jo paskaitos metu kaip vienas žmogus atsistojimu išreiškė protestą prieš negražius ir nekulturingus kai kurių laikraščių (a la "P. A. Zinios") Buenos Airese puolimus ir pareiškė jam užuojautos. Visa kolonija yra dėkinga gerb. sveičiui už jo atsilankymą.

Rašytojui pagerbti įvyko šuleu namuose vakariene, kurioje dalyvavo 28 žmonės. Tai buvo tikra šventė mūsų kolonijai. —K.

## ALAUŠ DARBININKAI EINA PRIE LAIMEJIMO

Energingai 7-tas mėnesis kovodami už savo ir bendrą proletariato reikalą „La Nueva Cerveceria Argentina“ 230 streikuojanti darbininkai įvairė baimės kapitalistams. Darbininkų kraujo siurbėlė senis fabriko direktorius Govi pabėgo Italijon su visa šeima, taip nufašistinės fabriko, kad jau nei streiklaužiams neturi iš ko mokėti algų.

Naujas direktorius, vyriausias senio sūnus, Dr. Luis Govi, sukalbamesnis ir nusileido proletariato kovai. Greitu laiku streikas bus galutinai laimėtas. Tik draugai laikykimės vieningai iki galo ir visus kviečiame boikotuoti šio bravoro produktus, alus Mayo, Negra, Blanca ir Malta Mamita, kol nebus patenkinti 230-ties darbininkų reikalavimai ir kol nebus pripažintas mūsų sindikatas.

**Streiko Komitetas.**

## TIK DABAR SUZINOJO, KAD DARIUS IR GIRENAS PERSKRIDĖ ATLANTĄ ŽUVO

Las Parejas, F. C. C. A. — Kelis metus pagyvenęs Argentinos gilumoj, toli nuo miestų ir nuo dvarų, La Platos pakrantėse sutikau kitą tokį pat lietuvių, kaip ir aš. Dasigavę iki geležinkelio abu atvykome ir apsigyvenome šioje stotyje, kur gavome pakenčiamą darbą. Mano draugas susirašė su Buenos Aires lietuviams ir iš jų gavo vieną numerį „Argentino Lietuvos Balsas“. Skaitėme mes jį su džiaugsmo ašaromis akyse. Abu buvome Lietuvos kariuomenės savanoriai, abu savo kraštą gynėme. Aš asme niškai pažinojau iš Amerikos atvykusį leitenantą Steponą Darijų, kuris tarnavo Lietuvos karo aviacijoje. Negaliu apsaakyti, kaip man skausmas suspaudė širdį, kuomet pamaciau, kad jau Darijaus nėra gyvųjų tarpe...

Broliai lietuviai! Visi įsigykime Atlanto nugaletojų paveikslus ir parodykime juos visiems savo pažįstamiems argentiniečiams. Lai visas pasaulis žino, kad mūsų tautos vaikai, nors neskaitlingi, bet didvyriškuose žygiuose yra pirmieji!

**P. Miškelis.**

## Mūsų Knygnešis



Beveik visi Buenos Aires ir aplinkinių miestų lietuviai pažįsta geležinės energijos senelį M. Savicką. Jis yra Argentinos lietuvių knygnešis. Septyni amžiaus kryželiai ypatingai žiemos metu jį lenkia, bet jis vistiek su pundais lietuviškų laikraščių ir knygų lanko lietuviškus vakarus ir spausdintą žodį įvertinančių lietuvių būtus. Pats sau rūbus, maistą ir mažiulėliui kambareliui išlaidas užsidirba, lietuvišką spaudintą žodį platindamas Argentinoje. Pašalpy iš pašalpių lėšų niekuomet neprae.

Pagerbkime šį senelį ir parremkime jį. Jokių jubiliejų rengimo jo garbei jis nelaukia. Bet vyrai, susipraskime patys! Ir kas kuom galime, pagelbėkime šiam energingam seneliui. Jam reikalingi šiltesni rūbai ir baltiniai. Savo kambarelį nori išsilipinti popieromis, kad vejas per plyšius nešvilptų. Žodžiu, reikalingas vienas kitas pesas žiemos šalčiams sutikti. Mūs daug, o jis vienas. Taigi pirmadieniais, antradieniais ir sekmadieniais po piet padarykime jam vizitą. Knygnešis Savickas gyvena Bokoje, prie pat uosto: calle Suarez 90, Buenos Aires.

Pas jį galima nusipirkt "Argentino Lietuvos Balsas" ir visi kiti Pietų Amerikos, Lietuvos ir šiaurinės Amerikos lietuviški laikraščiai.

## URUGVAJAUS LIETUVIŲ GYVENIMAS

(Nuo mūsų korespondentų)

### PADEKIME STREIKUOJANTIEMS KEPYKLŲ DARBININKAMS

Montevideo. — Jau antras mėnuo kaip streikuoja kepyklų darbininkai. Jie nori iškovot geresnį atlyginimą ir trumpesnes darbo valandas, kad grįžt prie savo šeimų parsineštų didesnį duonos kėsnį ir turėtų laiko pasilsui, kuris ne tik žmogui, bet ir gyvuliui reikalingas.

Jau apie 300 kepyklų savininkų pasirašė darbininkų reikalavimus, kuriose Kepyklų Darbininkų Sindikatas iškabino atatinamas iškabas, o visas kitas boikotuoja.

Streikuojančių darbininkų tarpe randasi keliolika lietuvių. Nepirkite duonos pas tuos, kurie nesutinka patenkint kovojančių darbininkų reikalavimus.

Parremkime kovojančius darbininkus ir jų šeimynas, nes iš tokių žmonių susideda mūsų kolonijos visuomenė!

**Paskolinkit pagelbą alkanais žmonėms!**

**Lietuviškas Eretikas.**

### URUGVAJIEČIAI LAUKIA ŠALČIAUS

Montevideo. — Skaitydami "Argentino Lietuvos Balse" ir kituose lietuviškuose laikraščiuose recenzijas apie rašytojo gerb. Mato Šalčiaus paskaitas Argentinoje, Urugvajaus lietuviai su nekantrumu laukia, kada atvyks mūsų kolonijon Lietuvos Spaudos Fondo literatūros pirmosios premijos laimėtojas.

Visos lietuvių organizacijos deda pastangas bendromis pajėgomis surenkti paskaitas ir bendrame Urugvajaus lietuvių susirinkime išklaustyt prelegentą bei pasipažint su juom asmeniškai.

**Reporteris.**

### LITERATŪROS DARBININKŲ ŽINIAI

Verčiu iš ispanų kalbos plačiai literaturoje žinomą M. Cervantes veiklą: "Don Quijote de la Mancha". Taip pat ruošiu populiarėje formoje istoriniai geografine Amerikos apžvalga: "Amerikos atradėjai ir jos senoji kultura". Jei gu kas nors irgi tą patį darbą jau būtų bedirbęs, tai prašyčiau, kad malonėtų apie tatau atsiliepti.

Buvs literat. mokyt.

**Pranas Vikonis.**

C. Cebollati 1385, Montevideo R. O. del URUGUAY.

### ŠI SEKMADIENI VAŽIUOSIME

Montevideo. — Kad bent sekmadieniui išsigelbėti nuo miesto dūlių, kad pataisyt tyrame ore sveikatą, šį sekmadienį daugelis lietuvių rengiasi važiuoti į Zoologijos Sodą, omnibusu "E", nuo 8:30 iki 11:30 ir nuo 13:30 iki 18:30. Įėjimas suaugusiems 10, vaikams 5 c.

Meno Grožio Muziejun. Parque Rodo, omnibusu "B". Atidaryta nuo 8:30 iki 18:30. Įėjimas dykai.

Į kitus muziejus važiuosime kitą sekmadienį.

**Balso Reporteris.**

### LAISVAS IVAŽIAVIMAS BRAZILIJON

"L. A. B". 11.IV.36 rašo: "Pastaruoju laiku iš Lietuvos pradėjo smarkiai važiuoti žmonės į Braziliją. Pereitą savaitę tik ką išlipę iš laivo lankėsi Aido redakcijos 3 lietuviai, šią savaitę vėl buvo užėję naujai atvykusių žmonių iš Lietuvos. Visi jie "perka" žemę Rio Grande do Sul estade. Nes tik tokiu būdu dabar galima pasiekti Braziliją. Už žemę jie sumoka po 30 dolerių, tada gali laisvai važiuoti".

## Consultorio Dental Económico

Av. MITRE 714 — AVELLANEDA — U. T. 22-9579

Gydymas ir ištraukimas be skausmo \$ 2. Plombavimai platina ir porcelana nuo 3 pezų. Tvirti, pastovūs dantys ir aukso koronas 22 kilatų nuo 10 pezų. Balti dantys nuo \$ 3 kiekvienas.



Kaučuko viršutiniai arba apatiniai dantys nuo \$ 30.—



Ištraukimas be skausmo veltui, jei yra taisomi kiti dantys. Medžiagą naudojame pirmos rūšies ir garantuojame darbą. Patarimai veltui. Priima: nuo 14 iki 20.

Duodame palengvinimus išsimokėjime.

Kalba lenkiškai, ukrainietiška ir supranta lietuviškai.

Darbo valandos: nuo 14 iki 20.

## CLINICA CARELLI

Vienintelė klinika Buenos Aires, kurioje 12 gydytojų priima kasdien. Pirmame vizite visi ligoniai priimami dviejų gydytojų: direktoriaus ir reikalingo specialisto.

**ŠIRDIES LIGOMS:** Gyd. spec. iš Hospital de Clinicas  
**GERKLĖS, NOSIES, AUSŲ:** Gyd. spec. iš Hospital Rivadavia.

**ŠLAPUMO KANALŲ,** blenor. p. ir kr. — Gyd. Hosp. Salaberry.

**VIDAUS LIGŲ:** Gyd. specialistas iš Hospital Alvear.

**NERVŲ LIGOS,** neuralgija — Gyd. spec. iš Hosp. Alvear

**ODA, SIFILIS:** Gydytojas spec. iš Hospital Rivadavia

**MOTERŲ LIGOS:** Gydytojas spec. iš Hospital Pirovano

**NEREGULIARUMAI:** Gyd. spec. iš Hospital Rivadavia

**GIMDYMAI:** Moteris gydytoja spec. iš Hosp. Rivadavia

**X SPINDULIAI,** diatermia — Gyd. spec. iš H. Muñiz

**LABORATORIA,** analizai šlapumo, etc. — Prof. Univ. Buenos Aires.

**VAIKŲ LIGOS:** Gyd. specialistas iš Hospital de Niños.

**Pirmas apžiūrėjimas \$ 5.—, Callao 339**

Priėmimo valandos nuo 9 iki 20 — Buenos Aires

**KLINIKOS CARELLI** Direktorius: Dr. H. CARELLI

## MOTERŲ KLINIKA

DIREKTORĖ MOTERIS GYDYTOJA

**D' MATILDE KRASTINIENE**

— IS LATVIJOS —

**VISOS MOTERŲ IR VAIKŲ LIGOS**

NEŠTUMAS - GIMDYMAI - SUVELUOTOS MENSTRUACIJOS - KRAUJO IR ŠLAPUMO ANALIZAI - SPINDULIAI X - ŽEMIAUSIOMIS KAINOMIS ATVYKUSIOMS IS TOLIAU YRA LOVOS

PATARIMAS 3 PESAI

PRĖMIMO VALANDOS NUO 10-12 IR 15-19 VAL.

SEKMADIENIAIS IR ŠVENTI NUO 10-12

**SUIPACHA 28**

## SERGANTIEJI!

Jei gu Tamsta sergi vidaus ligomis: asma, reumatizmu, širdies, kepenų, nervų, vidurių, kraujo ir t. t. ar venerinėmis: sifilio, triperio ir t. t. — nueik pas gydytojus specialistus

**Clinica JANET, Lavalle 715, Bs. As.**

Išsigydysi Tamsta skubiai ir pigiai. — Vartojami X spinduliai ir moderniškai gydymas elektra.

Patarimai Veltui kasdien nuo 10 iki 12 ir nuo 15 iki 20.

Kalbame visomis slavų kalbomis. Ligoniai iš provincijų gali klaust patarimų laiškais lietuviškai, atsakome skubiai ir veltui.

**LIGONIAI! Neužmirškite!**

**Clinica JANET, Lavalle 715, Bs. As.**





PASKOLINKIT LAIKRAŠTĮ PASISKAITYTI TIEMS, KURIE NETURI GALIMYBĖS JĮ UŽSIPRENUMERUOTI, BET NE-DUOKITE TIEMS, KURIE GALI NUSIPYRKT

## VIENTELIS JURIDINIS BIURAS

vadovaujamas diplomuotų teisininkų atlieka: Visus teismų reikalus Argentinos, Lietuvos, Lenkijos ir kitų žalių teismuose. Sutvarko prekybinius, civilius ir kt. reikalus. Padeda susižeidus darbe.

Rašome prašymus, darome visokių dokumentus, vertimus, kontraktus ispanų ir kitose kalbose. Išieškome palikimus, darome testamentus. Turime korespondentus ir įgaliotinius Vilniaus krašte ir kitose Europos dalyse.

Juridiniai pastarimai atsilankius asmeniškai teikiami visiškai veltui; patarimai laiškais suteikiami po to, kuomet klauvėjas įmoka 5 pesus korespondencijos išlaidoms.

Adresuokite: ESTUDIO JURIDICO "F I D E S"  
c. L A V A L L E 1362, Depto. 11. — Buenos Aires  
Darbo valandos: nuo 9 iki 12 ir nuo 15 iki 19 val.

:: SKUBUMAS GREITUMAS UŽTIKRINIMAS SAUGUMAS ::

## Dr. SCHAVELSON

Ligoninės Muniz klinikos vedėjas. Sugrižęs iš Europos, kur studijavo klinikose Paryžiaus, Berlio ir Varšuvos dabar priima asmeniškai savo klinikoj.

Gydo vidurių ir moterų ligas. Akių, ausų, gerklių ir nosies. — Kraujo, lapinimosi ir lyties organus. — Peršvietimas rentgeno spinduliais ir determija. Kalba rusiškai, lenkiškai ir lietuviškai.

Priimu nuo 14 iki 16 ir nuo 20 iki 21 val. kasdien. Sekmadieniais nuo 8 iki 9 val. ryto.

PUEYREDON 936 Buenos Aires

## DAKTARAI D. ir A. STIGOL

Medikai specialistai gydymui

### VENERISKŲ LIGŲ

SIFILIO IR KRAUJO

10 metų žinomi gydytojai lietuvių kolonijoje  
Galima kreiptis bile kurion iš šių konsultorių:

BRASIL 923 — Buenos Aires — B-me MITRE 1741  
(Plaza Constitución) (Plaza Congreso)  
nuo 10 iki 12 ir nuo 15 iki 21 val.



## D Ė M Ė S I O!

SLAVIŠKA FOTOGRAFIJA

### Foto Art "SAVA"

išpildo geriausius paįšybos ir fotografijos darbus, pigiausiomis kainomis. Be jokių kompromisų vyksta fotografuoti į namus.

SAN MARTIN 608  
U. T. 31 - Retiro - 5440  
Buenos Aires.

## VISAIS TEISMŲ REIKALAIS

Susižeidus darbe, a taipgi visų administratyvių, civilinių, komercinių ir baudžiamųjų bylų reikalais, o taipgi norėdami pirkti ar parduoti žemės sklypus bei namus ir dokumentų vertimo reikalais kreipkitės laiškais ir asmeniškai šiuo adresu:

ALEJANDRO WISZNIEWSKI

Esmeralda 47 — Buenos Aires

U. T. 35 — Libertad — 5340

Darbo valandos: Nuo 10 iki 12 ir nuo 16 iki 19.  
Šeštadieniais nuo 10 iki 13 val.

## Alfonsas Karosevičius

BOYACA 2151 — BS. AIRES

U. T. 59 — 1079

Pirmas lietuviškas fabrikas elektrinių įrengimų (araniais) ir bronzinių daiktų. Atnaujina, taisau ir dirbu sulyg užsakymo. Nemėtykite pinigų perkūpiams: Telefonuokite arba atsilankykite asmeniškai — būsite patenkinti.



REIKALAUKIT MEDAUS!



Bityno "Lituanica" medus yra žinomas visoj Argentinoj kaip geriausias. Kilogramas parsiduoda po \$ 1.00. Pareikalavus nemažiau 5 kg. dastatome į namus. Reikalaukite pačiame bityne pas B. PETRAUSKĄ, MADARIAGA 6606, VILLA LUGANO, ARBA PAS DALININKĄ Bs. Aires miesto centre: A. BANDYS, COCHABAMBA 2942. Patys valgykite ir kitiems patarkite valgyti "Lituanicos" medų.

## KURI VIETA JUMS ARTIMIAUSIA?

SIOSE VIETOSE GALIMA UZSIPRENUMERUOTI "ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSĄ":

Bs. Aires mieste:

"A. L. Balso" Redakcijoje, Independencia 2706 — visą dieną.

Cia Gral. Europea Lietuvių Skyrių, San Martin 469.

Jonas Petronis, Limay 41.

Kaušakio rest., Monteagudo 428.

Vaclovas Sviderskas, Lynch 3768.

Juozas Želionis, Virgenes 276.

Vincas Kuraitis, Mirinay 1972.

Benadas Paždagis, Belgrano 990.

Antanas Kairys, Bariloche 5662.

Medardas Mickevičius,

Av. del Trabajo 8200.

Kazys Zabukas, Serrano 537.

Juozas Kudirka, Araoz 965.

Boleslavas Ivanauškas, Cachi 881.

PROVINCIOJE:

Avellaneda:

Jonas Barauskas, Paraguay 2599.

Piñeyro:

Justinas Vaičiūnas, Dominguez 946.

Valentin Alsina:

Andriukas Jokubauskas, Manuel

Ocampo 2532.

Antanas Ginaitis, C-nel de Elias 2647

Viktoras Galvelis, Humaita 2185.

Berisso, F.C.S.:

Antanas Pakulnis, c. 1, Nr. 1732.

Quilmes, F.C.S.:

Bronius Anelauskas,

12 de Octubre 233.

Rosario de Santa Fé:

Juozas Semėnas, Av. Pellegrini 2034

K. Rakutis, Pas. Quintana 1646.

"Lietuvių Darbininkų Ekonominė

Draugija", c. Venecia 352. Sa-

ladillo.

Comodoro Rivadavia:

Sra. Vera Svenčionienė, YPF. klm.

3, Chubut.

Montevideo, R.O.U.:

Vaclovas Banevičius, c. 6, Nr. 74,

Casabó.

Skaitytojai, pakalbinkite savo draugus atidėt dešimtį pesų metams nepartinio, pažangios minties Argentinos lietuvių darbininkų laikraščio — "A. L. Balso" — reikalams, o jis išties metų kas savaitė lankys prenumeratoriaus namus Argentinoj ir jo giminių bakažę Lietuvoj.

"A. L. Balso" Administracija.

## RŪBAI PUOSIA ŽMOGŲ!

O kad rūbai tikrai puošti žmogų, reikia daro visi protingi lietuviai, užsisakydami rūbus ten, kur pasiūva greičiausia, gražiausia, pigiausia ir iš pirmos rušies medžiagų. O tos siuvyklos adresas yra sekančias.



Cochabamba 3444, Bs. Aires

VISI LIETUVIAI BIZNIERIAI SKELBIASI ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSE, KADANGI VISI ARGENTINOS LIETUVIAI JĮ SKAITO

## CONSULTORIO DENTAL "Patricios"

EILE DANTŲ NELUŽTAMOS MEDŽIAGOS NUO . . . . . \$ 50.-



BLOMBAVIMAS NUO . . . . . \$ 5.-

IŠTRAUKIMAS BESKAUSMO . . . . . \$ 2.-

DARBAS GERAS, GREITAS IR GARANTUOTAS

2181—RIOJA—2181

## Didelė Lietuvių Dantų Klinika ir Laboratorija

Direktorius daktaras M. Mincas

Gydo plombuoja, traukia be skausmo ir deda auksinius, porcelinius ir kitokius dantis pigiausiomis kainomis. Visus dirbtinius dantis gamina savoj moderniškai įrengtoj laboratorijoj, DELTO KAINOS LABAI PIGIOS. Laboratorijos Vedėjas dipl. mek. dent. S. Štabinskas  
Priima nuo 9 iki 12 ir nuo 15 iki 21 val.  
Šeštadieniais nuo 9 iki 12 val.

SUIPACHA 28

BUENOS AIRES

## INSTITUTAS "RAMOS MEJIA"

APTARNAUJAMAS GYDYTOJŲ SPECIALISTŲ

1. SLAPUMO ANALIZAS, ištyrimui Blenoragijos ar tikrai pagydyta. Išgydymas galutinas, naujoviškas ir greitas.
2. KRAUJO LIGOS IR MAŽAKRAUJYSTĖ (tikslus analizas).
3. AVARIOSIS visų laipsnių. Gydytas patakrinus (kraujo anal. 1914).
4. ODOS kroniška egzema, votys, plaukų kritimas. (Ultravioletiniai Spinduliai).
5. HEMOROIDAI — gyslių ištinimas, Prof. Sicardo metodai.
6. LYTINIAI NUSILPIMAI išgydomi Prof. Cicarelij metodu.
7. NERVŲ LIGOS: nemiga, neurastenija, smegenų nusilpimas.
8. REUMATIZMAS, diegliai, sloga, astma visiškai išgydoma nauju vokiečių būdu. Atydus analizas užtikrina ligos nustatymą ir greitą išgydymą.
9. ŠIRDIES greitas mušimas, nuovargimas, spaudimas.
10. PLAUCIAI: kosulys, uždušimas, džiova.
11. SKILVYS: Išputimas, nervingumas, užkietėjimas, vėmimas.
12. GERKLĖ, nosis, ausys: nukrypimai, polipai, uždegimai.
13. MO ERŲ ligos: (atskirai) gimdyvės ligos, mėnesinės ir kitos. Naujoviški mūsų įrengimai ir specialistų praktika užtikrina greitą ir tikrą pagydytą.

Visiškas Išgydymas \$ 40. 5 p. į savaitę

ANALIZAI ir PATARIMAI NEMOKAMAI KALBA LIETUVIŠKAI  
Nuo 9 iki 21 val. — Sekmadieniais nuo 9 iki 12 val.

Palengvintas mokėjimas. — Pigios kainos.

RIVADAVIA 3070 (Plaza Once)

## MEDICINAL NEWS

VISŲ LIGŲ KLINIKA

Administratorius — vyr. gydyt. pad. Stasys Štabinskas.

Nuolatiniai klinikos medicinos gydytojai:

Dr. A. Izaguirre, Dr. N. Sanchez, D-rė. Matilde Krastin,

Dr. A. Herrera, Dr. L. Maloberti ir kiti.

Reikalui esant kviečiami ir daugiau gydytojų - specialistų ir profesorų.

BENDROJI KLINIKA.

Vidurinės ligos. Širdis. Plaučiai. Kepenos. Pilvas. Nervai. Galvos skaudėjimai. Reumatizmas. Gemerojos.

PLAUCIŲ LIGOS.

Kosulys aštrus ir kroniškas bronchitas. Astma. Plevritas ir kitoki susirgimai plaučiais pas mus galutinai išgydomi. Bendras nusilpimas — stoka apetito, menkėjimas (svorio netekimas) praeina visiškai, kas pas mus gydosi.

## Venerinės Ligos

TRIPERIS gydomas greit ir be skausmo naujaisiais metodais.

SIFILIS: 606—914. Odos ir kraujo ligos.

Klinikoje randasi LOVOS atvykusiems iš toliau

nuo 1 peso į dieną.

MOTERIMS ATSKIROS PATALPOS

Patarimai \$ 3.- Mėnesinis abonentas nuo \$ 10 į mėnesį

Priėmimo valandos nuo 9 val. iki 12 ir nuo 15 iki 21 val.

Sekmadieniais nuo 9 iki 12 val.

Gyvenantiems užmiestyje į laiškus atsakome lietuviškai.

Medicinos paslaaptys griežtai išlaikomos.

28 SUIPACHA 28



**Gegužės Mėnesis Yra Darbininkiškos Spaudos Vajaus Mėnesis. Draugės Ir Draugai, Argentinos Lietuvių Balso Skaitytojai, Šį Mėnesį Kiekvienas Suraskime Bent Po Vieną Naują Prenumeratorių! - A. L. Balso Prenumeratos Kaina Nuo Dabar Iki Sausio 1, 1937. Tik \$ 2.- Parodykime Gero Noro Ir Solidarumo!**

## Vietos Lietuvių Gyvenimas

### LIETUVIS REZISUOS OPERAS ARGENTINOJE

Buenos Aires miesto teatras "Colón" yra vienas geriausių pasaulyje. Jame gera akustika ir telpa virš 6.000 žmonių. Jame dainavo Šaliapinas, Karuso, Gigli, Tetracini, Petruskas, Galia Curci, Tetracini ir visos pasaulinės garsenybės.

Dabar teatro "Colón" dirigentas yra pasauliniai garsūs Emil Cooper, kuris drauge su mūsų Kipru Petrusku dirbo Marinskame teatre Petrograde.

Šį sezoną "Colone" eis rusiškos ir italiskos operos, jų originalėse kalbose. Kipras Petruskas, Jonuškaitė - Zaunienė, Ipolitas Nagrodkis - Nauragis, Juozas Mažeika ir Petras Oleka dainuos Grad Kitež, (kurioje vadovaujančią rolę Kipras neseniai dainavo Milano operoje "La Scala"), Boris Godunov, Caras Sultanas ir kt. Lietuvos artistai Argentinoje išbus mėnesį laiko ir duos 12 spektaklių "Colone".

Pora spektaklių bus suruošta kitame teatre, pigesnėmis bilietų kainomis, kad galėtų mūsų operos artistus išgirsti taipgi Buenos Aires ir aplinkinių miestų lietuviai.

Mūsų artistai atplauks į Bs. As. laivu "Neptunia" 18-V-36.

Malonu, kad "Colono" skelbimuose visi mūsų operos artistai šį kartą teisingai vadinami lietuviais, bet dar maloniau, kad Lietuvos operos režisierius Petras Oleka "Colono" yra užkviestas čia pasilikti dviems sezonams ir režisuoti teatre "Colón" statomas klasiškas operas.

### VARGDIENIEČIŲ VAKARAS

Berisso, F. C. S. — Draugija "Vargdienis" rengia milžinišką vakarą gegužės 23 d. salione Bernardino Rivadavia, c. Lisboa 745. Scenoje bus pastatyta 4 veiksmų veikalas "Dvi Seserys". Po vaidinimų šokiai.

Visus, Berisso, La Platos, Ensenados ir kitų miestų lietuvius kviečiame skaitlingai atsilankyti, nes tai bus tikrai gražus, didelis ir nepaprastas vakaras.

Rengimo Komisija.

### RUOSKĪTĖS BIRŽELIO 7 D.

Ateinančio Birželio - Junio mėnesio 7 dieną, sekmadienyje, José Verdi teatre įvyks milžiniškas "Argentinos Lietuvių Balso" koncertas - balius kurio pradžia bus 3 v. p. p. ir tęsis iki 10 val nakties.

Norima sutraukt tūkstantis publikos, kadangi tai bus nepaprastas parengimas, kurio pro



Rozė Vaičiulytė, jauna dainininkė, kuri šiame koncerte baliuje padainuos duetą drauge su Orlovu.

gramoje dalyvauja panelė Luisa Andrejauskaitė, panelė R. Vaičiulytė, panelė Irene Balčiūnaitė, Augustas Iešmanta Edvardas Orlovas, Ignas Andrejauskas, Pranas Krapavickas ir kiti dainininkai solistai duetistai ir balerinos.

Taipgi bus deklamacijos, serpantinai ir visoki įvairumai. Šokiams grieš padidintas "Lyros" orkestras.

Šin didelin lietuvių visuomenės susibūriman atsilankys garbingi svečiai, tik ką atvykę iš Lietuvos. Publika ir artistai bus fotografuojama spaudai.

Taipgi įsidėmėkite ir visiems savo geriems draugams praneškite: "José Verdi" teatras, Av. Almirante Brown 736, sekmadienį, birželio 7 d., pradžia 3 v. p. p. Įžanga visiems po \$ 1.—, bet ponios ir panelės, kurios nepatingės išsikirti "A. L. Balso" kuponą Nr. 18 ir pristatys jį teatro kason, bus įleidžiamos visiškai nemokamai. Ruoškitės!

### PASIBAIGĖ MOKINIŲ STREIKAS

Tumo - Vaižganto vardo mokykloje, Alsinoje, buvo kilęs mokinių streikas. Mokinėms neleidavo vaikų mokyklon, reikalaujanti reformų. Būdamas arčiau mokyklos sužinojau, kad svarbiausia "streiko" priežastis buvo tautininkiška politika: Vieton mokytojos panelės Jagaitės, sakoma, norėta pasikviesti čiučelį, nes Dariaus - Girėno vardo mokykla negaunanti esamoj vietoj leidimo del būto netinkamumo. Politikieriams rūpėjo ne pedagogijos reikalas, bet "išleisti po 50 pesų vien pipirams bendrabučiu", kaip kad, anot "oficiozo", darydavo kun. Janilionis.

Bet, ačiu tėvų rimtumui ir konsulo p. Kučinsko taktui, "streikas" tapo likviduotas ir provokatoriai nieko nelaimėjo. Kaimynas.

### "DAKTARAS IŠ PRIEVARTOS"

Pereitą šeštadienį "Vorwaerts" salione liaudiečiai suruošė lietuvišką vakarą. Komedijoje "Daktaras iš Prievartos" tikrai gerai vaidino P. Šukys, Lucindos tėvo rolėje. Sganarėlas (J. Kanaverskas) ne vaidybos grožiu, bet linksmais šposais taipgi pasižymėjo. Kitas roles nebogai atliko Maruškis, Bartošis, Grikis, Klbingaitis, Naujalis, Laisvutė, Sinkevičiūtė ir M. Kažukauskienė.

Koncertinėje programoje puikiai pasirodė tenorai Antanas Šimaitis ir Juozas Želionis, balerina Olga Šimaitytė ir pianistas Pranas Krapavickas. Keli jaunuoliai padeklamavo. Šokiams griežė Sutkaus orkestras. Žmonių buvo pilnutėlis salionas.

— Antanas Marčiulionis, mūsų laikraščio skaitytojas iš Villa Diego 25.IV.36 lankėsi Buenos Aires savo reikalais, taipgi aplankė ir "A. L. Balso" Redakciją, perduodamas linkėjimus nuo draugų villadiegių.

### "ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS"

Kuponas Nr. 15.

Žinomas fotografas Antonovas, turintis fotografijos studiją gatvėje Uspallata 877, Bs. As. (U. T. 23, Buen Orden - 3535) veltui nufotografuos ir nemokamai įteiks fotografiją kiekvienai bei kiekvienam, kuris pristatys jo studijon penkis "A. L. Balso" kuponus, pradedant šiuo penktu kuponu numeriu. Sekite kuponus kiekviename numeryje ir pristatę penkis iš eilės kreipkitės pas minimą fotografa nusifotografavimui "A. L. Balso" sąskaiton.

Vardas pavardė .....

Adresas .....

### REDAKCIJOS ATSAKYMAI

Dainininkui, Montevideo — pseudonimu pasirašytų korespondencijų nededame.

Alytaus Dzūkui, — Montevideo. — Ačiu už bendradarbiavimą. Apie laimėtą tranvajų darbininkų streiką tilpo pirmiau gautoji korespondencija. Jūsų buvo iškeltas U. L. Dramos Mėgėjų Būrelio atsteigimo klausimas, o Lietuviškas Eretikas gvildena savišalpinės organizacijos steigimo reikalą Urugvajuje. Rimtas šių klausimų svarstymas, kaip matote, randa vietas "A. L. Bal-

se". Bet nuo teorijų reikia eit prie praktikos. O idant darbas atitinkamai realizuoti, pirmiausia pačiame Urugvajuje turi išmokyti susikalbėti lietuviškai pažangiosios visuomenės lyderiai. Išsispreskite asmeniškai, kas nėra būtina spręsti spaudoje, tuomet greičiau ir lengviau bus realizuotina tie gražūs sumanymai, kuriuos kėlėte Jūs, Lietuviškas Eretikas ir kiti "A. L. Balso" bendradarbiai ir kurių realizavimo laukia visa rimtoji Urugvajaus lietuvių kolonija.

### ARTINASI Nr. 300

Pasibaigus šiam darbininkiškos spaudos platinimo mėnesiui, prisiartins "Argentinos Lietuvių Balso" numeris 300.

Ta numerį norėtume išleisti padidintą ir papuoštą mūsų bendradarbių paveikslais. Tai gi gerbiamieji korespondentai ir platintojai šiuomi yra prašomi prisiųst Redakcijai savo paveikslus su trumpomis biografinėmis datomis.

### BRAZILIJOSJE

"Argentinos Lietuvių Balso" galima nusipirkti Sao Paulo mieste, prie centralinio pašto, José de Cicco laikraščių parduotuvėj.

Reikalingi "A. L. Balso" platintojai Brazilijoje. Del sąlygų rašykite: "A. L. Balso", Casilla de Correo 303, Buenos Aires, Argentina

— Antanas Pronskaitis, netekęs fabrike rankos prieš kelis metus, "Lietuvio" pranešimu, tapo mirtinai sužeistas krintant ascensorui Sao Paulo mieste, Brazilijoje.

### SUSTOJO MUZIKA

Pereitą sekmadienį šnipas Kiaugutis savo žinių vardu rengė popietį tame salione, iš kurio savu laiku jis įdavė policijai 311 nekaltų lietuvių. Prisirinko tik apie 100 žmonių ir visi labai pasipiktino, kad nebuvo išpildyta jokia skelbtoji programa, kad publika tapo apvilta, muziką tvarkė vigilantai... Mat del kokių tai sąskaitų neapmokėjimo ji "pusiaukelyje" buvo sustreikavus.

Idomu, iš kokių lėšų bus apmokėta salionas, suviliota muzika ir tie nemokami įžangos bilietai, kurie taip gausiai buvo išsiuntinėti, išnešioti ir išvežioti, bet liko nenaudoti.

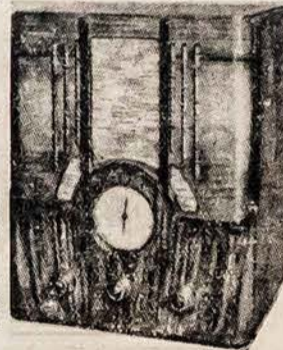
— Latvių kolonijoje "Varpa", Brazilijoje, dirba 30 lietuvių. Darbininkai į dieną gauna na 5—6 milrejus, bet 2 milrejus išskaito už maistą. Mėnesiniai gauna po 100 — 120 milrejus ir maistą.

### RADIO TECHNIKAS

Ladislao Gedaminskas

CUCHA CUCHA 2350, dep.2. BUENOS AIRES

Lietuviai, kurie norite pirkti radio aparatus, kreipkitės į mane. Gausite puikiausius aparatus trečdaliu pigiau, negu reklamuojamuose krautuose. Kam bereikalo permokėti krautuose ir duotis apsigaut, kad galite nusipirkti stačiai mano dirbtuvėje. Darbą garantuoju ir greitai atlieku.



### Daktaras Julius Eidelis

Lietuvis gydytojas, diplomuotas Vokietijos ir Buenos Aires universitetuose. Gydo įvairias, k. t. kraujo, vidurių, plaučių, širdies, ausų, nosies, nervų raumenų ir MOTERŲ visas ligas.

Kiekvienam ligoniui labai svarbu, kad asmeniškai papasakot apie savo ligą PAČIAM GYDYTOJUI SAVOJE KALBOJE. Lietuviai eina pas tą gydytoją, su kuriuom pačiu sava kalba susikalba.

Priima nuo 15 iki 18 val. Sekmadieniais nuo 9 iki 12 v.

c. Paraguay 631 (Esquina Florida)

U. T. 31, Retiro 6516 — Buenos Aires

**PIRMA LIETUVIŲ KLINIKA BOKOJ**

**Prižiūrima Gydytojų Specialistų**

Moderniškiausias Venerinių Ligų Gydymas

[vairios moterų ligos. Kraujo užplūdimai. Džiova.

Gydymas aukso druskos kontr. X. spinduliai.

Chirurgija - Vidurių ligos - Apendicitas

Širdies — Vidurių — Skilvio ligos — Reumatizmas

Peržiūrėjimas 2 pezai

Priima nuo 10 iki 12 v. ir nuo 15 iki 21 v. švent. nuo 10 iki 12 valandai.

**ALMIRANTE BROWN 1039**



# Rūngas

## TILIGRAMAI RŪNGUI

Švento Pauliaus miestas. Brazilijoje. — Kunigo Sūginto "Šviesa" išnevožino konsulą Paulių Gaučį, išvadindama sukčium ir šnipu. Gaučys pasivadino Bizūnu ir pranešė per "Lietuvį", kad kunigas renka pinigus skrybėlėn be dugno. Stop "Lietuvių Aidas Brazilijoje" įrodė, kad Gaučio galvoj švilpa vėjas: brudina "Grūdą" o pats jį steigė. Stop. "Lietuvis" rašo, kad kunigas įsteigė "bišos", t. y. kinelio lotareją. Stop. (Rūngo dylekis: Ir čia klebonija daro rifkabilų trikšą, nes Bumša nunešė šv. Kazimiero "recibas", kaip "pats" "švyturys" savu laiku rašė. Bet, anot ponios O. Š., "oko", mucho "oko", kad nebūt taip, kaip jau atsitiko su skelbta baldų lotereja. Rūngas mišlina, kad rifkabilai visai kitų tikslų siekia, o bažnyčios nepastatys. Su pagarba — Rūngas). Dar biskutis: Gaučys "Šviesa" vadina "Tamsa" ir tvirtina, kad "klebonas" nuo jos apako. Kada bus daugiau fonių, aš vėl padarysiu — chlop a telegram. Stop, Beje, būčiau užmiršęs: "Inteligentai" nuteisė Brazilijos lietuvaitę, kad ji: a) ištvirko, b) pasileido, c) verta pasmeškimo, d) tolinasi nuo bažnyčios ir e) seka prietarus. Teisėjai gaus medalius iš mandiokos. Šiaip viskas po senovei. (Pasirašo): Švento Pauliaus Rūngas.

## TRAGEDIJA

Jis paėmė ją tvirtomis rankomis. Ji nieko nesuprato ir negalėjo kalbėti. Visa karšta, lyg ugnimi degino jo rankas. Jis draskė gabalėliais jos drabužius. Bet kada palietė ją lūpomis — ji amžinai pražuvo... Tai buvo... bulvė.

## PIRSLYBOS PAMOKINO

Vienybės Tarka taip tarkuoja gyvenašlį, kuris po ilgų pastangų susirasti čangą, pateko į savo locnos pačios glėbį:

Džianas nori apsivesti, Tik beda merginą rasti. Mergos čia neprigulmingos, Vyras joms nereikalingas:

Pačios ruko, pačios geria, Pačios viską sau padaro. Automobiliais važiuoja, Ir dar orlaiviais lekioja.

Turi pinigų kaip šieno, Joms permaža vyro vieno! Eina Džianas pas Agotą, — Jau širdis jos pažabota:

Eina iš ten pas Daratą, — Bet jį Džianą nusikrato; Eina vėl jis pas Marytę, — Ta nenori nei matyti.

Prašo rankos pas Elzbieta — Ji kitam jau pažadėta; Siūlo meilę Elenutei; — Ta iš karto pasiputė;

Kviečia apsivest Brigytą, Bet ir čia jam atsakyta. "Merginos, matyt, negausiu, Tad našlių pasiteiraušiu,"

Mūsų Džianas taip galvoja Ir pas našlę jau dunksoja "Buk tu mano mylimiausia, Apsiveskime greičiausia!"

Bet našlė tik pažūrėjo Ir juokus daryt pradėjo: Pagalios trumpai ji kerta: "Apsivest dabar neverta!"

Eina Džianas nusiminęs, Kad negavo gospadinės, Smerkdams visą dailią lytį, Ir nežino kas daryti.

Susitiko jis pas tvorą Pirmą moterį — Barbarą. Tai pati jo pirmutinė, Tik atvykus iš tėvynės. Ji varguolė atvažiavo — Susirasti vyrą savo.

Džianui akys net nušvito, Ir glėbin pačios jis krito. Bėgt nuo jos jau nemėgino, Nes pirslybos pamokino.

## SMŪLKŲ SKELBIMAI

### DOMEI, ŠIAULIEČIŲ, GYVENANČIŲ BRAZILIJOJE

Noriu susirašinėti su šiauliečiais, gyvečiais Brazilijoje. Prašau atsilipti drg. Kymančą, Žičkų ir kitus šiuo adresu: Sr. Pranas Ožinskas, a/c "A. L. Balsas", Casilla de Correo 303, Buenos Aires, Argentina.

### FILATELISTŲ DOMEI!

Už vieną dol. siunčiu 70 skirtingų Lietuvos pašto ženklų arba 50 — Estijos. Lietuvos komplektai "Steigiamas Seimas" ir "De Jure" taipgi kainuoja po dolerį.

Henrikas Krasauskas, Kalno g. Nr. 1, Pasvalys, Lietuva.

Paieškau sesers sūnų Antaną Masį, paeinantį iš Bartkūnų vienk., Ramygalos. Argentinon atvyko 1929 m. Girdėjau kaž išvyko Bolivijos kariuomenėn. Jis pats ar kas apie jį žino, praneškite, nes yra svarbių reikalų, be to jo sesuo Domicelė iš U. S. A. jo taipgi seniai ieško. Sr. Casimiro Juozakas, Billinghamurst 2208, Bs. Aires. (294-7)



LIETUVAITES ATSIMINKIT kad pirmutinė ir geriausia moteriškų rūbų siuvykla yra.

MODISTES DANUTES, Chile 1075, U. T. 38-6191,

Rosario lietuvių dėmėsiui DAKTARAS E. LEVINAS

Kalba lietuviškai Diplomuotas Argentinioj ir Vokietijoj gydytojas, specialistas moterų ir vyrų ligų. Gydymas moderniškas ir nebrangus; ištyrimas su X spinduliais.

c. Mitre 923, Telefon: 3670 Rosario

## VISOKI SKELBIMAI

### KNYGYNAS „BALTSTOGĖ“ LIETUVIŠKA FOTOGRAFIJA

Leškevičiaus ir Tarasiuko Leandro Alem 1138. Bs. Aires Parduoda rašymui medžiagą, lietuviškas, rusiškas ir kitomis kalbomis knygas. Čia pat galima nusipirkt A. L. Balsas, lietuvių - ispanų kalbos žodynas, lietuviškas sapnininkas ir kitokios knygos.

### VINERIJĄ Negrita Guyana

Uspallata 849, Bs. Aires Šioje lietuviškoje vinerijoje parduodamas visokių rūšių vynas stačiai iš fabriko, be jokių priemaišų, po 30 centavų litras ir kt. Užeiškite ir persitikrinkite!

### VACLOVAS SUBACIUS

Vyriškų rūbų siuvėjas LERMA 426 — Buenos Aires

### SAPNININKAS

128 puslapių. Kaina \$ 1.50. Užsakymus su pinigais siųsdami adresuokite: A. L. Balsas, Casilla de Correo 303, Bs. As.

### DIPLOMUOTA MODISTĖ

Veronika Miciulevičienė, Castillo 61, Villa Crespo. Taipgi galima kreiptis sekmadieniais

### ATVIRUTES

Vienoje Darius su Girėnu, kitoj leitenantas Vaitkus. Gražiausias papuošimas albumai. Parsiduoda po 30 centavų. Pinigus siųsdami adresuokite: "A. L. Balsas", C. Correo 303.

### Restoranas "Lietuva"

c. Córdoba 325, Bs. As. U. T. 31—6686

Senas lietuvių restoranas, lietuviški valgiai, pigios nakvynės pavieniams ir šeimynoms.

### K. KAUSAKIO

### VALGYKLA RESTORANAS

Monteagudo 428

U. T. 61, Corrales 3661

Sveiki ir skanūs lietuviški valgiai ir įvairūs gerimai. Mandaugus patarnavimas, visada griežia radio muzika. Visi kviečiami apsilankyti ir persitikrinti.

Čia pat galima gauti pirkti „Argentinios Lietuvių Balsą“

## Pirma Lietuviška Šoferių Akademija



Iteikia Federalinės Sostinės ir Provincijos registro knygtę be sumokėjimo iš anksto ir be studijavimo trafiko knygučių (guias) ir veltui suteikia darbą savo mokiniams, kurie to pageidauja.

PILNAS KURSAS \$ 50. U. T. 21 - 0265

Calle VIEYTES 1789 (PUENTE BARRACAS) Bs. Aire.

Jeį nori būti apžiūrėtas gero gydytojo, kreipkis pas

## Dr. A. Godel

KUR BŪSI ASMENIAI JO PATIES PRIIMTAS. Tikro ir greito gydymo specialistas

### BLENORRAGIJA - TRIPERIS

Gydomas naujaisiais francūzų ir vokiečių metodais SIFILIS 606 - 914

### Odos ir kraujo ligos

MOTERŲ LIGOS. Gimda ir nereguliarės menstruacijos. SPECIALISTAI šių ligų: ŠIRDIES, INKSTŲ KEPENŲ SKRANDIES, NERVŲ, REUMATIZMO.

"X" Spinduliai. — Diatermija. — Analizis.

Lietuviams pirmas patarimas veltui

Priėmimo valandos: nuo 9 iki 12 ir nuo 15 iki 20.

Calle Cangallo 1542. Buenos Aires

## DIDELĖ KLINIKA

## GRUPACIÓN MÉDICA ARGENTINA

(Dvidešimties Argentinios medikų specialistų susijungimas) Gydomos ligos VIDURIŲ, NEVIRŠKINIMO ir KEPENŲ. — Aci-desai, delitacijos, užsirdogimai, ištyrimai. — Gydomo būdai moderniški, be skausmo ir be operacijų. — PLAUCIŲ, DŽIOVOS, DUSU. LIO, BRONCHITO, NERVŲ, GERKLĖS, NOSIES ir AUSŲ. Medikaliskas elektrizavimas: Spinduliai X, diatermija, spinduliai ultra violetiniai ir infra raudoni, trumposios bangos, etc.

VENERINĖS ligos: SIFILIS (606-914). —

BLENORRAGIJA: Kombinuotas gydymas sulyg ligos komplikacijų, greitas ir be skausmo. — Mokestis ir vaistai labai ekonomiškai.

ANALIZŲ LABORATORIJOS: kraujo, šlapimo, seilių, etc. — Specialis metodas gydymui ligonių, kurie nori gydytis savo namuose patogiai ir rezervuotai.

MOTERIMS: Atskiros konsultorijos, vedamos gydytojų specialistų — GIMDOS, PAVĖLUOTŲ MENSTRUACIŲ, VISŲ MOTERŲ LIGŲ. Mokestis labai ekonomiškai.

LIGONIO APŽIŪRĖJIMAS: \$ 5.— (Ligoniai, pristaciausieji ši skelbimā už apžiūrėjimą moka tik \$ 3.—).

Provincijos Ligonijų Dėmėsiui: Rezervuotas gydymas savais metodais; patarimus duodame laiškais kas link bi kurios ligos. — Priėmimo valandos nuo 10 iki 12 ir nuo 15 iki 21 valandai.

## SAN MARTIN 440

(TARP CORRIENTES IR LAVALLE)



USPALLATA 877, Bs. Aires U. T. 23-3535.

Daro pigiai, skubiai ir gerai pavienių asmenų ir grupių fotografavimo darbus; didina portretus iš įvairių fotografijų bei klišių; prisiųstas iš tėvynės asmenų fotografijas sujungia su vietoje esančių asmenų fotografijomis į bendrą atvaizdą.

### PETRAS SKURAUŠKAS

Dirba batus iš geriausios skūros. Užsisakykite, būsit patenkinti. Atneškite senus, bus atnaujinti. c. Patricios 1860 — Bs. Aires. (Čia pat galima nusipirkt "A. L. Balsą").

### LAIKRODININKAS.

### JUSTINAS VAICIONAS

Pigiai ir sąžiningai taiso gramofonus, laikrodžius ir visokius kitokius daiktus. Dominguez 946, Pineyro (Įėjimas iš kiemo).

### LIETUVIŠKAS VIEŠBUTIS

Atvykusiems su reikalais iš provincijos bei pakeičiant tarnybas — geriausia apšvietimo vieta:

### Lietuviškas Viešbutis

Independencia 2706 Bs. As. U. T. 45—1018

— Puošnūs laišakai, gražiai atspausdinti su eilėmis ir paveikslėliais, parsiduoda "A. L. Balsas" Redakcijoje. Vienos rūšies rinkinys iš 10 laiškų kainuoja 1 pesas: kitų — 15

### AKUSERĖ - EUROPIETĖ

### FILOMENA BENES-BILEK

### Diplomuota Prahoje ir Buenos Airose

L I M A 1 2 1 7

2 kvadr. nuo Constitución Telefon: B. O. 23 — 3389

Priima kasdien nuo 10 val. ryto iki 8 val. vakaro. Sekmadieniais visą dieną.

Specialistė prie gimdymo ir visų moterų ligų.

Kalba visomis slavų kalbomis ir supranta lietuviškai.